

# INTERNATIONAL STANDARD

## NORME INTERNATIONALE

**Fixed capacitors for use in electronic equipment –  
Part 22: Sectional specification – Fixed surface mount multilayer capacitors of  
ceramic dielectric, Class 2**

**Condensateurs fixes utilisés dans les équipements électroniques –  
Partie 22: Spécification intermédiaire – Condensateurs multicouches fixes à  
diélectriques en céramique pour montage en surface, de Classe 2**



## THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED

Copyright © 2019 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester. If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'IEC ou du Comité national de l'IEC du pays du demandeur. Si vous avez des questions sur le copyright de l'IEC ou si vous désirez obtenir des droits supplémentaires sur cette publication, utilisez les coordonnées ci-après ou contactez le Comité national de l'IEC de votre pays de résidence.

IEC Central Office  
3, rue de Varembe  
CH-1211 Geneva 20  
Switzerland

Tel.: +41 22 919 02 11  
[info@iec.ch](mailto:info@iec.ch)  
[www.iec.ch](http://www.iec.ch)

### About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

### About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigendum or an amendment might have been published.

#### IEC publications search - [webstore.iec.ch/advsearchform](http://webstore.iec.ch/advsearchform)

The advanced search enables to find IEC publications by a variety of criteria (reference number, text, technical committee,...). It also gives information on projects, replaced and withdrawn publications.

#### IEC Just Published - [webstore.iec.ch/justpublished](http://webstore.iec.ch/justpublished)

Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details all new publications released. Available online and once a month by email.

#### IEC Customer Service Centre - [webstore.iec.ch/csc](http://webstore.iec.ch/csc)

If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre: [sales@iec.ch](mailto:sales@iec.ch).

#### Electropedia - [www.electropedia.org](http://www.electropedia.org)

The world's leading online dictionary on electrotechnology, containing more than 22 000 terminological entries in English and French, with equivalent terms in 16 additional languages. Also known as the International Electrotechnical Vocabulary (IEV) online.

#### IEC Glossary - [std.iec.ch/glossary](http://std.iec.ch/glossary)

67 000 electrotechnical terminology entries in English and French extracted from the Terms and Definitions clause of IEC publications issued since 2002. Some entries have been collected from earlier publications of IEC TC 37, 77, 86 and CISPR.

### A propos de l'IEC

La Commission Electrotechnique Internationale (IEC) est la première organisation mondiale qui élabore et publie des Normes internationales pour tout ce qui a trait à l'électricité, à l'électronique et aux technologies apparentées.

### A propos des publications IEC

Le contenu technique des publications IEC est constamment revu. Veuillez vous assurer que vous possédez l'édition la plus récente, un corrigendum ou amendement peut avoir été publié.

#### Recherche de publications IEC -

[webstore.iec.ch/advsearchform](http://webstore.iec.ch/advsearchform)

La recherche avancée permet de trouver des publications IEC en utilisant différents critères (numéro de référence, texte, comité d'études,...). Elle donne aussi des informations sur les projets et les publications remplacées ou retirées.

#### IEC Just Published - [webstore.iec.ch/justpublished](http://webstore.iec.ch/justpublished)

Restez informé sur les nouvelles publications IEC. Just Published détaille les nouvelles publications parues. Disponible en ligne et une fois par mois par email.

#### Service Clients - [webstore.iec.ch/csc](http://webstore.iec.ch/csc)

Si vous désirez nous donner des commentaires sur cette publication ou si vous avez des questions contactez-nous: [sales@iec.ch](mailto:sales@iec.ch).

#### Electropedia - [www.electropedia.org](http://www.electropedia.org)

Le premier dictionnaire d'électrotechnologie en ligne au monde, avec plus de 22 000 articles terminologiques en anglais et en français, ainsi que les termes équivalents dans 16 langues additionnelles. Egalement appelé Vocabulaire Electrotechnique International (IEV) en ligne.

#### Glossaire IEC - [std.iec.ch/glossary](http://std.iec.ch/glossary)

67 000 entrées terminologiques électrotechniques, en anglais et en français, extraites des articles Termes et Définitions des publications IEC parues depuis 2002. Plus certaines entrées antérieures extraites des publications des CE 37, 77, 86 et CISPR de l'IEC.

# INTERNATIONAL STANDARD

## NORME INTERNATIONALE

**Fixed capacitors for use in electronic equipment –  
Part 22: Sectional specification – Fixed surface mount multilayer capacitors of  
ceramic dielectric, Class 2**

**Condensateurs fixes utilisés dans les équipements électroniques –  
Partie 22: Spécification intermédiaire – Condensateurs multicouches fixes à  
diélectriques en céramique pour montage en surface, de Classe 2**

INTERNATIONAL  
ELECTROTECHNICAL  
COMMISSION

COMMISSION  
ELECTROTECHNIQUE  
INTERNATIONALE

ICS 31.060.10

ISBN 978-2-8322-6390-7

**Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor.  
Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.**

## CONTENTS

|                                                                                     |    |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----|
| FOREWORD.....                                                                       | 6  |
| 1 Scope.....                                                                        | 8  |
| 2 Normative references .....                                                        | 8  |
| 3 Terms and definitions .....                                                       | 8  |
| 4 Information to be given in a detail specification.....                            | 9  |
| 4.1 General.....                                                                    | 9  |
| 4.2 Outline drawing and dimensions .....                                            | 10 |
| 4.3 Mounting.....                                                                   | 10 |
| 4.4 Rating and characteristics.....                                                 | 10 |
| 4.4.1 General .....                                                                 | 10 |
| 4.4.2 Nominal capacitance range.....                                                | 10 |
| 4.4.3 Particular characteristics .....                                              | 10 |
| 4.4.4 Soldering .....                                                               | 10 |
| 4.5 Marking.....                                                                    | 11 |
| 5 Marking .....                                                                     | 11 |
| 5.1 General.....                                                                    | 11 |
| 5.2 Information for marking .....                                                   | 11 |
| 5.3 Marking on the body .....                                                       | 11 |
| 5.4 Requirements for marking .....                                                  | 11 |
| 5.5 Marking of the packaging .....                                                  | 11 |
| 5.6 Additional marking .....                                                        | 11 |
| 6 Preferred ratings and characteristics .....                                       | 11 |
| 6.1 Preferred characteristics .....                                                 | 11 |
| 6.2 Preferred values of ratings.....                                                | 12 |
| 6.2.1 Rated temperature ( $T_R$ ) .....                                             | 12 |
| 6.2.2 Rated voltage ( $U_R$ ) .....                                                 | 12 |
| 6.2.3 Category voltage ( $U_C$ ) .....                                              | 12 |
| 6.2.4 Preferred values of nominal capacitance and associated tolerance values.....  | 12 |
| 6.2.5 Temperature characteristic of capacitance.....                                | 13 |
| 6.2.6 Dimensions.....                                                               | 13 |
| 7 Quality assessment procedures .....                                               | 14 |
| 7.1 Primary stage of manufacture .....                                              | 14 |
| 7.2 Structurally similar components .....                                           | 14 |
| 7.3 Certified records of released lots .....                                        | 14 |
| 7.4 Qualification approval .....                                                    | 14 |
| 7.4.1 General .....                                                                 | 14 |
| 7.4.2 Qualification approval on the basis of the fixed sample size procedures ..... | 14 |
| 7.4.3 Tests .....                                                                   | 15 |
| 7.5 Quality conformance inspection .....                                            | 19 |
| 7.5.1 Formation of inspection lots.....                                             | 19 |
| 7.5.2 Test schedule .....                                                           | 20 |
| 7.5.3 Delayed delivery.....                                                         | 20 |
| 7.5.4 Assessment levels .....                                                       | 20 |
| 8 Test and measurement procedures.....                                              | 21 |
| 8.1 General.....                                                                    | 21 |

|        |                                                                                    |    |
|--------|------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 8.2    | Special preconditioning .....                                                      | 22 |
| 8.3    | Measuring conditions .....                                                         | 22 |
| 8.4    | Mounting .....                                                                     | 22 |
| 8.5    | Visual examination and check of dimensions .....                                   | 22 |
| 8.5.1  | General .....                                                                      | 22 |
| 8.5.2  | Visual examination .....                                                           | 22 |
| 8.5.3  | Requirements .....                                                                 | 22 |
| 8.6    | Electrical tests .....                                                             | 24 |
| 8.6.1  | Capacitance .....                                                                  | 24 |
| 8.6.2  | Tangent of loss angle ( $\tan \delta$ ) .....                                      | 24 |
| 8.6.3  | Insulation resistance .....                                                        | 25 |
| 8.6.4  | Voltage proof .....                                                                | 26 |
| 8.6.5  | Impedance (if required by the detail specification) .....                          | 26 |
| 8.6.6  | Equivalent series resistance [ESR] (if required by the detail specification) ..... | 27 |
| 8.7    | Temperature characteristic of capacitance .....                                    | 27 |
| 8.7.1  | Special preconditioning .....                                                      | 27 |
| 8.7.2  | Measuring conditions .....                                                         | 27 |
| 8.7.3  | Requirements .....                                                                 | 28 |
| 8.8    | Shear test .....                                                                   | 28 |
| 8.9    | Substrate bending test .....                                                       | 28 |
| 8.9.1  | General .....                                                                      | 28 |
| 8.9.2  | Initial measurement .....                                                          | 29 |
| 8.9.3  | Final inspection .....                                                             | 29 |
| 8.10   | Resistance to soldering heat .....                                                 | 29 |
| 8.10.1 | General .....                                                                      | 29 |
| 8.10.2 | Special preconditioning .....                                                      | 29 |
| 8.10.3 | Initial measurement .....                                                          | 29 |
| 8.10.4 | Test conditions .....                                                              | 29 |
| 8.10.5 | Recovery .....                                                                     | 30 |
| 8.10.6 | Final inspection, measurements and requirements .....                              | 30 |
| 8.11   | Solderability .....                                                                | 31 |
| 8.11.1 | General .....                                                                      | 31 |
| 8.11.2 | Test conditions .....                                                              | 31 |
| 8.11.3 | Recovery .....                                                                     | 32 |
| 8.11.4 | Final inspection, measurements and requirements .....                              | 32 |
| 8.12   | Rapid change of temperature .....                                                  | 32 |
| 8.12.1 | General .....                                                                      | 32 |
| 8.12.2 | Special preconditioning .....                                                      | 32 |
| 8.12.3 | Initial measurement .....                                                          | 32 |
| 8.12.4 | Number of cycles .....                                                             | 32 |
| 8.12.5 | Recovery .....                                                                     | 32 |
| 8.12.6 | Final inspection, measurements and requirements .....                              | 32 |
| 8.13   | Climatic sequence .....                                                            | 33 |
| 8.13.1 | General .....                                                                      | 33 |
| 8.13.2 | Special preconditioning .....                                                      | 33 |
| 8.13.3 | Initial measurement .....                                                          | 33 |
| 8.13.4 | Dry heat .....                                                                     | 33 |
| 8.13.5 | Damp heat, cyclic, Test Db, first cycle .....                                      | 33 |

|                                                                                                                                                               |                                                                              |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|----|
| 8.13.6                                                                                                                                                        | Cold.....                                                                    | 33 |
| 8.13.7                                                                                                                                                        | Damp heat, cyclic, Test Db, remaining cycles .....                           | 33 |
| 8.13.8                                                                                                                                                        | Final inspection, measurements and requirements.....                         | 34 |
| 8.14                                                                                                                                                          | Damp heat, steady state .....                                                | 34 |
| 8.14.1                                                                                                                                                        | General .....                                                                | 34 |
| 8.14.2                                                                                                                                                        | Special preconditioning.....                                                 | 34 |
| 8.14.3                                                                                                                                                        | Initial measurement .....                                                    | 34 |
| 8.14.4                                                                                                                                                        | Test conditions .....                                                        | 34 |
| 8.14.5                                                                                                                                                        | Recovery .....                                                               | 35 |
| 8.14.6                                                                                                                                                        | Final inspection, measurements and requirements.....                         | 35 |
| 8.15                                                                                                                                                          | Endurance .....                                                              | 35 |
| 8.15.1                                                                                                                                                        | General .....                                                                | 35 |
| 8.15.2                                                                                                                                                        | Special preconditioning.....                                                 | 36 |
| 8.15.3                                                                                                                                                        | Initial measurement .....                                                    | 36 |
| 8.15.4                                                                                                                                                        | Test conditions .....                                                        | 36 |
| 8.15.5                                                                                                                                                        | Recovery .....                                                               | 36 |
| 8.15.6                                                                                                                                                        | Final inspection, measurements and requirements.....                         | 36 |
| 8.16                                                                                                                                                          | Robustness of terminations (only for capacitors with strip termination)..... | 37 |
| 8.16.1                                                                                                                                                        | General .....                                                                | 37 |
| 8.16.2                                                                                                                                                        | Test conditions .....                                                        | 37 |
| 8.16.3                                                                                                                                                        | Final inspection and requirements .....                                      | 37 |
| 8.17                                                                                                                                                          | Component solvent resistance (if required).....                              | 37 |
| 8.18                                                                                                                                                          | Solvent resistance of the marking (if required) .....                        | 37 |
| 8.19                                                                                                                                                          | Accelerated damp heat, steady state (if required) .....                      | 37 |
| 8.19.1                                                                                                                                                        | General .....                                                                | 37 |
| 8.19.2                                                                                                                                                        | Initial measurement .....                                                    | 37 |
| 8.19.3                                                                                                                                                        | Conditioning .....                                                           | 38 |
| 8.19.4                                                                                                                                                        | Recovery .....                                                               | 38 |
| 8.19.5                                                                                                                                                        | Final measurements .....                                                     | 38 |
| Annex A (normative) Guidance for the specification and coding of dimensions of fixed surface mount multilayer capacitors of ceramic dielectric, Class 2 ..... |                                                                              | 39 |
| Annex B (informative) Capacitance ageing of fixed capacitors of ceramic dielectric, Class 2 .....                                                             |                                                                              | 40 |
| B.1                                                                                                                                                           | General.....                                                                 | 40 |
| B.2                                                                                                                                                           | Law of capacitance ageing.....                                               | 40 |
| B.3                                                                                                                                                           | Capacitance measurements and capacitance tolerance .....                     | 41 |
| B.4                                                                                                                                                           | Special preconditioning (see 8.2) .....                                      | 41 |
| Annex C (informative) Temperature characteristics of capacitance for the reference temperature of 25 °C .....                                                 |                                                                              | 42 |
| Annex X (informative) Cross-reference for reference to IEC 60384-22:2011.....                                                                                 |                                                                              | 43 |
| Bibliography.....                                                                                                                                             |                                                                              | 44 |
| Figure 1 – Fault: crack or fissure.....                                                                                                                       |                                                                              | 22 |
| Figure 2 – Fault: crack or fissure.....                                                                                                                       |                                                                              | 23 |
| Figure 3 – Separation or delamination .....                                                                                                                   |                                                                              | 23 |
| Figure 4 – Exposed electrodes.....                                                                                                                            |                                                                              | 23 |
| Figure 5 – Principal faces .....                                                                                                                              |                                                                              | 24 |
| Figure 6 – Reflow temperature profile .....                                                                                                                   |                                                                              | 30 |

|                                                                                                                              |    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Figure A.1 – Dimensions .....                                                                                                | 39 |
| Table 1 – Preferred values of category voltages .....                                                                        | 12 |
| Table 2 – Preferred tolerances.....                                                                                          | 13 |
| Table 3 – Temperature characteristic of capacitance .....                                                                    | 13 |
| Table 4 – Fixed sample size test plan for qualification approval – Assessment level EZ.....                                  | 16 |
| Table 5 – Tests schedule for qualification approval.....                                                                     | 17 |
| Table 6 – Lot-by-lot inspection .....                                                                                        | 21 |
| Table 7 – Periodic test .....                                                                                                | 21 |
| Table 8 – Measuring conditions .....                                                                                         | 24 |
| Table 9 – Tangent of loss angle limits .....                                                                                 | 25 |
| Table 10 – Test voltages.....                                                                                                | 26 |
| Table 11 – Details of measuring conditions .....                                                                             | 28 |
| Table 12 – Reflow temperature profiles for Sn-Ag-Cu alloy .....                                                              | 30 |
| Table 13 – Maximum capacitance change.....                                                                                   | 31 |
| Table 14 – Maximum capacitance change.....                                                                                   | 33 |
| Table 15 – Number of damp heat cycles .....                                                                                  | 34 |
| Table 16 – Final inspection, measurements and requirements .....                                                             | 34 |
| Table 17 – Test conditions for damp heat, steady state.....                                                                  | 35 |
| Table 18 – Final inspection, measurements and requirements .....                                                             | 35 |
| Table 19 – Endurance test conditions ( $U_C = U_R$ ).....                                                                    | 36 |
| Table 20 – Endurance test conditions ( $U_C \neq U_R$ ) .....                                                                | 36 |
| Table 21 – Final inspection, measurements and requirements of endurance test .....                                           | 37 |
| Table 22 – Initial requirements.....                                                                                         | 38 |
| Table 23 – Conditioning .....                                                                                                | 38 |
| Table A.1 – Dimensions .....                                                                                                 | 39 |
| Table C.1 – Temperature characteristics of capacitance for the reference temperature<br>of 25 °C .....                       | 42 |
| Table C.2 – Measuring conditions of temperature characteristic of capacitance for the<br>reference temperature of 25 °C..... | 42 |
| Table X.1 – Reference to IEC 60384-22 for clause/subclause .....                                                             | 43 |
| Table X.2 – Reference to IEC 60384-22 for figure/table .....                                                                 | 43 |

## INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

**FIXED CAPACITORS FOR USE IN ELECTRONIC EQUIPMENT –****Part 22: Sectional specification –  
Fixed surface mount multilayer capacitors of ceramic dielectric, Class 2****FOREWORD**

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60384-22 has been prepared by IEC technical committee 40: Capacitors and resistors for electronic equipment.

This third edition cancels and replaces the second edition published in 2011. This edition constitutes a technical revision.

This edition includes the following significant technical changes with respect to the previous edition:

- a) revision of the structure in accordance with ISO/IEC Directives, Part 2:2016 (seventh edition) to the extent practicable, and for harmonizing with IEC 60384-21;
- b) deletion of the description on the permissible reactive power in 6.2.2 because it is not appropriate for the purposes of this document;
- c) the dimensions of 0201M in Annex A have been added.

The text of this International Standard is based on the following documents:

| FDIS         | Report on voting |
|--------------|------------------|
| 40/2640/FDIS | 40/2652/RVD      |

Full information on the voting for the approval of this International Standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This document has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

A list of all parts in the IEC 60384 series, published under the general title *Fixed capacitors for use in electronic equipment*, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this document will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under "<http://webstore.iec.ch>" in the data related to the specific document. At this date, the document will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60384-22:2019

## FIXED CAPACITORS FOR USE IN ELECTRONIC EQUIPMENT –

### Part 22: Sectional specification – Fixed surface mount multilayer capacitors of ceramic dielectric, Class 2

#### 1 Scope

This part of IEC 60384 is applicable to fixed unencapsulated surface mount multilayer capacitors of ceramic dielectric, Class 2, for use in electronic equipment. These capacitors have metallized connecting pads or soldering strips and are intended to be mounted on printed boards, or directly onto substrates for hybrid circuits.

Capacitors for electromagnetic interference suppression are not included, but are covered by IEC 60384-14.

The object of this document is to prescribe preferred ratings and characteristics and to select from IEC 60384-1 the appropriate quality assessment procedures, tests and measuring methods and to give general performance requirements for this type of capacitor. Test severities and requirements prescribed in detail specifications referring to this sectional specification are of equal or higher performance levels, lower performance levels are not permitted.

#### 2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60063, *Preferred number series for resistors and capacitors*

IEC 60068-1:2013, *Environmental testing – Part 1: General and guidance*

IEC 60068-2-58:2015, *Environmental testing – Part 2-58: Tests – Test Td – Test methods for solderability, resistance to dissolution of metallization and to soldering heat of surface mounting devices (SMD)*

IEC 60068-2-58:2015/AMD1:2017

IEC 60384-1:2016, *Fixed capacitors for use in electronic equipment – Part 1: Generic specification*

IEC 61193-2:2007, *Quality assessment system – Part 2: Selection and use of sampling plans for inspection of electronic components and packages*

ISO 3:1973, *Preferred numbers – Series of preferred numbers*

#### 3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in IEC 60384-1 and the following apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- IEC Electropedia: available at <http://www.electropedia.org/>
- ISO Online browsing platform: available at <http://www.iso.org/obp>

### 3.1

#### **surface mount multilayer capacitor**

multilayer capacitor whose small dimensions and nature or shape of terminations make it suitable for surface mounting in hybrid circuits and on printed boards

### 3.2

#### **capacitor of ceramic dielectric, Class 2**

capacitor that has a dielectric with a high permittivity and is suitable for by-pass and coupling applications or for frequency-discriminating circuits where low losses and high stability of capacitance are not of major importance

Note 1 to entry: The ceramic dielectric is characterized by a non linear change of capacitance over the category temperature range (see Table 3).

### 3.3

#### **subclass**

maximum percentage change of capacitance within the category temperature range with respect to the capacitance at 20 °C

Note 1 to entry: The subclass may be expressed in code form (see Table 3).

### 3.4

#### **category temperature range**

ambient temperature range for which the capacitor has been designed to operate continuously

Note 1 to entry: This is given by the lower and upper category temperature.

### 3.5

#### **rated temperature**

$T_R$

maximum ambient temperature at which the rated voltage may be continuously applied

### 3.6

#### **rated voltage**

$U_R$

maximum DC voltage that may be applied continuously to a capacitor at any temperature between the lower category temperature and the rated temperature

Note 1 to entry: The maximum DC voltage is the sum of the DC voltage and peak AC voltage or peak pulse voltage applied to the capacitor.

### 3.7

#### **category voltage**

$U_C$

maximum voltage that can be applied continuously to a capacitor at its upper category temperature

## **4 Information to be given in a detail specification**

### **4.1 General**

The detail specifications shall be derived from the relevant blank detail specification.

Detail specifications shall not specify requirements inferior to those of the generic, sectional or blank detail specification. When more severe requirements are included, they shall be listed in 1.9 of the detail specification and indicated in the test schedules, for example by an asterisk.

The information given in 4.2 may be presented in tabular form if more convenient.

The information in 4.2 to 4.5 shall be given in each detail specification and the values quoted should be selected from those given in the appropriate clause of this sectional specification.

## **4.2 Outline drawing and dimensions**

There shall be an illustration of the capacitors as an aid to easy recognition and for comparison of the capacitors with others.

Dimensions and their associated tolerances, which affect interchangeability and mounting, shall be given in the detail specification. All dimensions shall be stated in millimetres, however, when the original dimensions are given in inches, the converted metric dimensions in millimetres shall be added.

Normally the numerical values shall be given for the length, width and height of the body. When necessary, for example when a number of items (sizes and capacitance/voltage ranges) are covered by a detail specification, the dimensions and their associated tolerances shall be placed in a table below the drawing.

When the configuration is other than described above, the detail specification shall state such dimensional information as will adequately describe the capacitors.

## **4.3 Mounting**

The detail specification shall give guidance on methods of mounting for normal use. Mounting for test and measurement purposes (when required) shall be in accordance with 8.4 of this sectional specification.

## **4.4 Rating and characteristics**

### **4.4.1 General**

The ratings and characteristics shall be in accordance with the relevant clauses of this sectional specification, together with 4.4.2, 4.4.3 and 4.4.4.

### **4.4.2 Nominal capacitance range**

See 6.2.4.1.

When products approved to the detail specification have different ranges, the following statement should be added: "The range of capacitance values available in each voltage range is given in the register of approvals, available for example on the IECQ on-line certificate system website [www.iecq.org](http://www.iecq.org)".

### **4.4.3 Particular characteristics**

Additional characteristics may be listed, when they are considered necessary to specify adequately the component for design and application purposes.

### **4.4.4 Soldering**

The detail specification shall prescribe the test methods, severities and requirements applicable for the solderability and the resistance to soldering heat tests.

## 4.5 Marking

The detail specification shall specify the content of the marking on the capacitor and on the packaging. Deviations from Clause 5 of this sectional specification shall be specifically stated.

## 5 Marking

### 5.1 General

See IEC 60384-1:2016, 2.4, with the details of 5.2 to 5.6.

### 5.2 Information for marking

The information given in the marking is normally selected from the following list, the relative importance of each item is indicated by its position in the list:

- nominal capacitance;
- rated voltage (DC voltage may be indicated by the symbol:  $\overline{\text{---}}$  [IEC 60417-5031(2002-10)] or  $\text{---}$ );
- tolerance on nominal capacitance;
- dielectric subclass as applicable (in accordance with 6.2.5);
- year and month (or week) of manufacture;
- manufacturer's name or trade mark;
- climatic category;
- manufacturer's type designation;
- reference to the detail specification.

### 5.3 Marking on the body

These capacitors are generally not marked on the body. If some marking can be applied, they shall be clearly marked with as many as possible of the items stated in 5.2 as is considered useful. Any duplication of information in the marking on the capacitor should be avoided.

### 5.4 Requirements for marking

Any marking shall be legible and not easily smeared or removed by rubbing with fingers.

### 5.5 Marking of the packaging

The packaging containing the capacitor(s) shall be clearly marked with all the information listed in 5.2.

### 5.6 Additional marking

Any additional marking shall be so applied that no confusion can arise.

## 6 Preferred ratings and characteristics

### 6.1 Preferred characteristics

Preferred climatic categories only shall be given in the preferred characteristics.

The capacitors covered by this document are classified into climatic categories in accordance with the general rules given in IEC 60068-1:2013, Annex A.

The lower and upper category temperatures and the duration of the damp heat, steady state test shall be chosen from the following:

- lower category temperature: –55 °C, –40 °C, –25 °C, –10 °C and +10 °C;
- upper category temperature: +70 °C, +85 °C, +100 °C, +125 °C and +150 °C;
- duration of the damp heat, steady state test (40 °C, 93 % RH): 4, 10, 21 and 56 days.

The severities of the cold and dry heat tests are the lower and upper category temperatures respectively.

NOTE The resistance to humidity resulting from the above climatic category is for the capacitors in their unmounted state. The climatic performance of the capacitors after mounting is greatly influenced by the mounting substrate, the mounting method (see 8.4) and the final coating.

## 6.2 Preferred values of ratings

### 6.2.1 Rated temperature ( $T_R$ )

The rated temperature is equal to the upper category temperature for capacitors with the upper category temperature not exceeding 125 °C, unless otherwise stated in the detail specification.

### 6.2.2 Rated voltage ( $U_R$ )

The preferred values of the rated voltage are the values of the R5 series of ISO 3. If other values are needed they shall be chosen from the R10 series.

The sum of the DC voltage and the peak AC voltage or the peak to peak AC voltage, whichever is the greater, applied to the capacitor shall not exceed the rated voltage.

### 6.2.3 Category voltage ( $U_C$ )

The category voltage is equal to the rated voltage for capacitors with the upper category temperature not exceeding 125 °C. Any category voltages which are different from the rated voltage, for capacitors with the upper category temperature exceeding 125 °C or for high-voltage capacitors with rated voltages about 500 V, shall be given in the detail specification.

The preferred values of the category voltage at 125 °C upper category temperature for high volumetric capacitors with a rated voltage of 16 V and less and a rated temperature of 85 °C are given in Table 1.

**Table 1 – Preferred values of category voltages**

|                                                                                              |     |     |     |     |    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----|-----|-----|----|
| $U_R$ V                                                                                      | 2,5 | 4   | 6,3 | 10  | 16 |
| $U_C$ V                                                                                      | 1,6 | 2,5 | 4   | 6,3 | 10 |
| NOTE The numeric values of $U_C$ are calculated by the following:<br>$U_C = 0,63 \times U_R$ |     |     |     |     |    |

### 6.2.4 Preferred values of nominal capacitance and associated tolerance values

#### 6.2.4.1 Preferred values of nominal capacitance

Nominal capacitance values shall be taken from the number series of IEC 60063; the E3, E6 and E12 series are preferred.

#### 6.2.4.2 Preferred tolerances on nominal capacitance

See Table 2.

**Table 2 – Preferred tolerances**

| Preferred series | Tolerance<br>% | Letter code |
|------------------|----------------|-------------|
| E3 and E6        | –20/+80        | Z           |
|                  | –20/+50        | S           |
| E6               | ± 20           | M           |
| E6 and E12       | ± 10           | K           |

#### 6.2.5 Temperature characteristic of capacitance

Table 3 denotes with a cross the preferred values of the temperature characteristic with and without a DC voltage applied. The method of coding the subclass is also given; for example a dielectric with a percentage change of ±20 % without DC voltage applied over the temperature range from –55 °C to +125 °C will be defined as a dielectric of subclass 2C1.

The temperature range for which the temperature characteristic of the dielectric is defined is the same as the category temperature range.

**Table 3 – Temperature characteristic of capacitance**

| Sub-class letter code                                                                                                                                                         | Maximum capacitance change within the category temperature range with respect to the capacitance at 20 °C measured with and without a DC voltage applied<br>% |                                                    | Category temperature range and corresponding number code |                |               |               |               |               |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                               |                                                    | -55/+150<br>°C                                           | -55/+125<br>°C | -55/+85<br>°C | -40/+85<br>°C | -25/+85<br>°C | +10/+85<br>°C |
|                                                                                                                                                                               | without DC voltage applied                                                                                                                                    | with DC voltage applied (NOTE 1)                   | 0                                                        | 1              | 2             | 3             | 4             | 6             |
| 2B                                                                                                                                                                            | ±10                                                                                                                                                           | Requirements specified in the detail specification |                                                          |                | x             | x             | x             |               |
| 2C                                                                                                                                                                            | ±20                                                                                                                                                           |                                                    |                                                          | x              | x             | x             |               |               |
| 2D                                                                                                                                                                            | +20/-30                                                                                                                                                       |                                                    |                                                          | x              |               |               | x             |               |
| 2E                                                                                                                                                                            | +22/-56                                                                                                                                                       |                                                    |                                                          |                | x             | x             | x             | x             |
| 2F                                                                                                                                                                            | +30/-80                                                                                                                                                       |                                                    |                                                          |                | x             | x             | x             | x             |
| 2R                                                                                                                                                                            | ±15                                                                                                                                                           |                                                    |                                                          | x              | x             | x             |               | x             |
| When the upper category temperature is above 125 °C, the limits of capacitance change, both with and without DC voltage applied, should be given in the detail specification. |                                                                                                                                                               |                                                    |                                                          |                |               |               |               |               |
| NOTE 1 DC voltage applied is either rated voltage or the voltage specified in the detail specification.                                                                       |                                                                                                                                                               |                                                    |                                                          |                |               |               |               |               |
| NOTE 2 "x" indicates preferred.                                                                                                                                               |                                                                                                                                                               |                                                    |                                                          |                |               |               |               |               |

NOTE See Annex C for the reference temperature of 25 °C as an informative guidance.

#### 6.2.6 Dimensions

Suggested rules for the specification and coding of dimensions are given in Annex A.

Specific dimensions shall be given in the detail specification.

## 7 Quality assessment procedures

### 7.1 Primary stage of manufacture

The primary stage of manufacture is the first common firing of the dielectric-electrode assembly.

### 7.2 Structurally similar components

Capacitors considered as being structurally similar are capacitors produced with similar processes and materials, though they may be of different case sizes and values.

### 7.3 Certified records of released lots

The information required in IEC 60384-1:2016, Q.1.5, shall be made available when prescribed in the detail specification and when requested by a purchaser. After the endurance test, the parameters for which variables information is required are the capacitance change,  $\tan \delta$  and the insulation resistance.

### 7.4 Qualification approval

#### 7.4.1 General

The procedures for qualification approval testing are given in IEC 60384-1:2016, Clause Q.2.

The schedule to be used for qualification approval testing on the basis of lot-by-lot and periodic tests is given in 7.5. The procedure using a fixed sample size schedule is given in 7.4.2 and 7.4.3.

#### 7.4.2 Qualification approval on the basis of the fixed sample size procedures

The fixed sample size procedure is described in IEC 60384-1:2016, Q.2.4. The sample shall be representative of the range of capacitors for which approval is sought. This may or may not be the complete range covered by the detail specification.

For each temperature characteristic, the sample shall consist of specimens of capacitors of maximum and minimum size and for each of these sizes, the maximum capacitance value for the highest rated voltage and minimum rated voltage of the voltage ranges for which approval is sought. When there are more than four rated voltages, an intermediate voltage shall also be tested. Thus, for the approval of a range, testing is required of either four or six values (capacitance/voltage combinations) for each temperature characteristic. Where the total range consists of fewer than four values, the number of specimens to be tested shall be that required for four values.

In case assessment level EZ is used, spare specimens are permitted as follows:

Two (for six values) or three (for four values) per value may be used as replacements for specimens that are non-conforming because of incidents not attributable to the manufacturer.

The numbers given in Group 0 assume that all groups are applicable. If this is not so, the numbers may be reduced accordingly.

When additional groups are introduced into the qualification approval test schedule, the number of specimens required for Group 0 shall be increased by the same number as that required for the additional groups.

Table 4 gives the number of samples to be tested in each group or subgroup together with the number of permissible non-conformances for the qualification approval test.

### 7.4.3 Tests

The complete series of tests specified in Table 4 and Table 5 are required for the approval of capacitors covered by one detail specification. The tests of each group shall be carried out in the order given.

The whole sample shall be subjected to the tests of Group 0 and then divided for the other groups.

Non-conforming specimens found during the tests of Group 0 shall not be used for the other groups.

"One non-conforming item" is counted when a capacitor has not satisfied the whole or a part of the tests of a group.

The approval is granted when the number of non-conforming items is zero.

Table 4 and Table 5 together form the fixed sample size test schedule. Table 4 includes the details for the sampling and permissible non-conforming items for the different tests or groups of tests. Table 5 together with the details of the test contained in Clause 8 gives a complete summary of test conditions and performance requirements and indicates where, for example for the test method or conditions of test, a choice shall be made in the detail specification.

The conditions of test and performance requirements for the fixed sample size test schedule shall be identical to those prescribed in the detail specification for quality conformance inspection.

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60384-22:2019

**Table 4 – Fixed sample size test plan for qualification approval – Assessment level EZ**

| Group No.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Test                                                                                                                                     | Subclause of this publication                        | Number of specimens<br>$n^e$                                     | Permissible number of nonconforming items<br>$c$ |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Visual examination<br>Dimensions<br>Capacitance<br>Tangent of loss angle<br>Insulation resistance<br>Voltage proof<br>Spare specimens    | 8.5<br>8.5<br>8.6.1<br>8.6.2<br>8.6.3<br>8.6.4<br>12 | 132 + 24 <sup>f</sup><br><br><br><br><br><br>12                  | 0                                                |
| 1A                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Robustness of termination <sup>g</sup><br>Resistance to soldering heat<br>Component solvent resistance <sup>b</sup>                      | 8.16<br>8.10<br>8.17                                 | 12<br><br><br>12                                                 | 0                                                |
| 1B                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Impedance <sup>b</sup><br>Equivalent series resistance [ESR] <sup>b</sup><br>Solderability<br>Solvent resistance of marking <sup>b</sup> | 8.6.5<br>8.6.6<br>8.11<br>8.18                       | 12<br><br><br>12                                                 | 0                                                |
| 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Substrate bending test <sup>d</sup>                                                                                                      | 8.9                                                  | 12                                                               | 0                                                |
| 3 <sup>a</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Mounting<br>Visual examination<br>Capacitance<br>Tangent of loss angle<br>Insulation resistance<br>Voltage proof                         | 8.4<br>8.5<br>8.6.1<br>8.6.2<br>8.6.3<br>8.6.4       | 84 + 24 <sup>f</sup><br><br><br><br><br><br>84 + 24 <sup>f</sup> | 0 <sup>c</sup>                                   |
| 3.1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Shear test <sup>h</sup><br>Rapid change of temperature<br>Climatic sequence                                                              | 8.8<br>8.12<br>8.13                                  | 24<br><br><br>24                                                 | 0                                                |
| 3.2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Damp heat, steady state                                                                                                                  | 8.14                                                 | 24                                                               | 0                                                |
| 3.3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Endurance                                                                                                                                | 8.15                                                 | 36                                                               | 0                                                |
| 3.4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Accelerated damp heat, steady state <sup>b</sup>                                                                                         | 8.19                                                 | 24 <sup>f</sup>                                                  | 0                                                |
| 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Temperature characteristic of capacitance                                                                                                | 8.7                                                  | 12                                                               | 0                                                |
| <sup>a</sup> The values of these measurements serve as initial measurements for the tests of Group 3.<br><sup>b</sup> If required in the detail specification.<br><sup>c</sup> The capacitors found non-conforming items after mounting shall not be taken into account when calculating the permissible non-conforming for the following tests. They shall be replaced by spare capacitors.<br><sup>d</sup> Not applicable to capacitors, which, in accordance with their detail specification, shall only be mounted on alumina substrates.<br><sup>e</sup> Capacitance/voltage combinations, see 7.4.2.<br><sup>f</sup> Additional capacitors, if Group 3.4 is tested.<br><sup>g</sup> Applicable to capacitors with strip terminations.<br><sup>h</sup> Not applicable to capacitors with strip terminations. |                                                                                                                                          |                                                      |                                                                  |                                                  |

**Table 5 – Tests schedule for qualification approval**

| Subclause number and test<br>(see NOTE 1)                         | D or ND | Conditions of test<br>(see NOTE 1)                                                                       | Number of specimens (n) and number of non-conforming items (c) | Performance requirements<br>(see NOTE 1)                                    |
|-------------------------------------------------------------------|---------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| <b>GROUP 0</b>                                                    | ND      |                                                                                                          | See Table 4                                                    |                                                                             |
| 8.5 Visual examination                                            |         |                                                                                                          |                                                                | As in 8.5.3<br>Legible marking and as specified in the detail specification |
| 8.5 Dimension (detail)                                            |         |                                                                                                          |                                                                | See the detail specification                                                |
| 8.6.1 Capacitance                                                 |         | Frequency: ... Hz<br>Measuring voltage: ... V RMS                                                        |                                                                | Within specified tolerance                                                  |
| 8.6.2 Tangent of loss angle ( $\tan \delta$ )                     |         | Frequency and Measuring voltage same as in 8.6.1                                                         |                                                                | As in 8.6.2.3                                                               |
| 8.6.3 Insulation resistance                                       |         | See detail specification for the method                                                                  |                                                                | As in 8.6.3.4                                                               |
| 8.6.4 Voltage proof                                               |         | See detail specification for the method                                                                  |                                                                | No breakdown or flashover                                                   |
| <b>GROUP 1A</b>                                                   | D       |                                                                                                          | See Table 4                                                    |                                                                             |
| 8.16 Robustness of termination (if applicable)                    |         | Test $U_{a1}$ , Force: 2,5 N<br>Test $U_b$ , Method 1, Force: 2,5 N<br>Number of bends: 1                |                                                                | No visible damage                                                           |
| 8.10.3 Initial measurement                                        |         | Visual examination<br>Capacitance                                                                        |                                                                |                                                                             |
| 8.10 Resistance to soldering heat                                 |         | Special preconditioning as in 8.2<br>See detail specification for the method<br>Recovery: $(24 \pm 2)$ h |                                                                |                                                                             |
| 8.10.6 Final measurement                                          |         | Visual examination<br>Capacitance                                                                        |                                                                | As in 8.10.6<br>As in 8.10.6                                                |
| 8.17 Component solvent resistance (if required)                   |         | Solvent: ...<br>Solvent temperature: ...<br>Method 2<br>Recovery: ...                                    |                                                                | See detail specification                                                    |
| <b>GROUP 1B</b>                                                   | D       |                                                                                                          | See Table 4                                                    |                                                                             |
| 8.6.5 Impedance (if required)                                     |         | Frequency: 100 kHz                                                                                       |                                                                | See detail specification                                                    |
| 8.6.6 ESR (if required)                                           |         | Frequency: 100 kHz                                                                                       |                                                                | See detail specification                                                    |
| 8.11 Solderability                                                |         | See detail specification for the method                                                                  |                                                                |                                                                             |
| 8.11.4 Final measurements                                         |         | Visual examination                                                                                       |                                                                | As in 8.11.4                                                                |
| 8.18 Solvent resistance of the marking <sup>a</sup> (if required) |         | Solvent: ...<br>Solvent temperature: ...<br>Method 1<br>Rubbing material: cotton wool<br>Recovery: ...   |                                                                | Legible marking                                                             |

| Subclause number and test<br>(see NOTE 1)                                                                                                                                                                                                                                                                                                | D or ND | Conditions of test<br>(see NOTE 1)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Number of specimens (n) and number of non-conforming items (c) | Performance requirements<br>(see NOTE 1)                                                                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>GROUP 2</b><br>8.9 Substrate bending test<br>8.9.2 Initial measurement<br>8.9.3 Final inspection                                                                                                                                                                                                                                      | D       | Deflection: ...<br>Number of bends: ...<br>Capacitance<br>Capacitance (with printed board in bent position)<br>Visual examination                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | See Table 4                                                    | See detail specification<br><br>$ \Delta C/C  \leq 10\%$<br>No visible damage                                                                  |
| <b>GROUP 3</b><br>8.4 Mounting                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | D       | Substrate material: ... <sup>b</sup><br>Visual examination<br>Capacitance<br>Tangent of loss angle<br>Insulation resistance<br>Voltage proof                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | See Table 4                                                    | As in 8.5.3<br>Within specified tolerance<br>As in 8.6.2.3<br>As in 8.6.3.4<br>No breakdown or flashover                                       |
| <b>GROUP 3.1</b><br>8.8 Shear test<br>8.12.3 Initial measurement<br>8.12 Rapid change of temperature<br><br>8.12.6 Final measurements<br>8.13 Climatic sequence<br>8.13.3 Initial Measurement<br>8.13.4 Dry heat<br>8.13.5 Damp heat, cyclic, test Db, first cycle<br>8.13.6 Cold<br>8.13.7 Damp heat, cyclic, test Db, remaining cycles | D       | Visual examination<br>Capacitance<br>Special preconditioning as in 8.2<br>$T_A$ = Lower category temperature<br>$T_B$ = Upper category temperature<br>Five cycles<br>Duration $t_1 = 30$ min<br>Recovery: $(24 \pm 2)$ h<br>Visual examination<br>Capacitance<br>Special preconditioning as in 8.2<br>Capacitance<br>Temperature: upper category temperature<br>Duration: 16 h<br><br>Temperature: lower category temperature<br>Duration: 2 h<br>Visual examination<br>Recovery: $(24 \pm 2)$ h | See Table 4                                                    | No visible damage<br><br><br><br><br><br>No visible damage<br>$\Delta C/C$ : as in 8.12.6<br><br><br><br><br><br><br><br><br>No visible damage |
| 8.13.8 Final measurements                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |         | Visual examination<br><br>Capacitance<br>Tangent of loss angle<br>Insulation resistance                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                | No visible damage<br>Legible marking<br>$\Delta C/C$ : as in 8.13.8<br>As in 8.13.8<br>As in 8.13.8                                            |

| Subclause number and test<br>(see NOTE 1)                                                                                                                                                                                                                           | D or ND | Conditions of test<br>(see NOTE 1)                                                                                                                                                                                              | Number of specimens (n) and number of non-conforming items (c) | Performance requirements<br>(see NOTE 1)                                                            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>GROUP 3.2</b><br>8.14 Damp heat, steady state<br>8.14.3 Initial measurement<br>8.14.6 Final measurements                                                                                                                                                         | D       | Special preconditioning as in 8.2<br>Capacitance<br>Recovery: $(24 \pm 2)$ h<br>Visual examination<br>Capacitance<br>Tangent of loss angle<br>Insulation resistance                                                             | See Table 4                                                    | No visible damage<br>Legible marking<br>$\Delta C/C$ : as in 8.14.6<br>As in 8.14.6<br>As in 8.14.6 |
| <b>GROUP 3.3</b><br>8.15 Endurance<br>8.15.3 Initial measurement<br>8.15.6 Final measurements                                                                                                                                                                       | D       | Special preconditioning as in 8.2<br>Duration: ... h<br>Temperature: ... °C<br>Voltage: ... V<br>Capacitance<br>Recovery: $(24 \pm 2)$ h<br>Visual examination<br>Capacitance<br>Tangent of loss angle<br>Insulation resistance | See Table 4                                                    | No visible damage<br>Legible marking<br>$\Delta C/C$ : as in 8.15.6<br>As in 8.15.6<br>As in 8.15.6 |
| <b>Group 3.4</b><br>8.19 Accelerated damp heat, steady state (if required)<br>8.19.2 Initial measurement<br>8.19.5 Final measurement                                                                                                                                | D       | Duration: ... h<br>Temperature: $(85 \pm 2)$ °C<br>Humidity: $(85 \pm 3)$ % RH<br>Insulation resistance<br>Recovery: $(24 \pm 2)$ h<br>Insulation resistance                                                                    | See Table 4                                                    | As in 8.19.2<br>As in 8.19.5                                                                        |
| <b>Group 4</b><br>8.7 Temperature characteristic of capacitance                                                                                                                                                                                                     | ND      | Special preconditioning as in 8.2                                                                                                                                                                                               | See Table 4                                                    | $\Delta C/C$ : as in 8.7.3                                                                          |
| NOTE 1 Subclause numbers of test and performance requirements refer to Clause 8.                                                                                                                                                                                    |         |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                |                                                                                                     |
| NOTE 2 In this table: D = destructive, ND= non-destructive.                                                                                                                                                                                                         |         |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                |                                                                                                     |
| <sup>a</sup> This test may be carried out on capacitors mounted on a substrate.<br><sup>b</sup> When different substrate materials are used for the individual subgroup, the detail specification shall indicate which substrate material is used in each subgroup. |         |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                |                                                                                                     |

## 7.5 Quality conformance inspection

### 7.5.1 Formation of inspection lots

#### 7.5.1.1 Groups A and B inspection

These tests shall be carried out on a lot-by-lot basis.

A manufacturer may aggregate the current production into inspection lots subject to the following safeguards.

- 1) The inspection lot shall consist of structurally similar capacitors (see 7.2).
- 2a) The sample tested shall be representative of the values and the dimensions contained in the inspection lot:
  - in relation to their number;
  - with a minimum of five of any one value.
- 2b) If there are fewer than five of any one value in the sample the basis for the drawing of samples shall be agreed between the manufacturer and the certification body (CB).

#### **7.5.1.2 Group C inspection**

These tests shall be carried out on a periodic basis.

Samples shall be representative of the current production of the specified periods and shall be divided into small, medium and large sizes. In order to cover the range of approvals in any period, one voltage shall be tested from each group of sizes. In subsequent periods, other sizes and/or voltage ratings in production shall be tested with the aim of covering the whole range.

#### **7.5.2 Test schedule**

The schedule for the lot-by-lot and periodic tests for quality conformance inspection is given in Clause 2 of the blank detail specification.

#### **7.5.3 Delayed delivery**

When, in accordance with the procedures of IEC 60384-1:2016, Q.1.7, re-inspection shall be made, solderability and capacitance shall be checked as specified in Groups A and B inspection.

#### **7.5.4 Assessment levels**

The assessment level(s) given in the blank detail specification should be selected from Table 6 and Table 7.

**Table 6 – Lot-by-lot inspection**

| Inspection subgroup <sup>d</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | EZ                 |                |                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|----------------|----------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | IL <sup>a</sup>    | n <sup>a</sup> | c <sup>a</sup> |
| A0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 100 % <sup>b</sup> |                |                |
| A1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | S-4                | c              | 0              |
| A2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | S-3                | c              | 0              |
| B1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | S-3                | c              | 0              |
| B2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | S-2                | c              | 0              |
| <sup>a</sup> IL = inspection level<br>n = sample size<br>c = permissible number of non-conforming items<br><sup>b</sup> The inspection shall be performed after removal of nonconforming items by 100 % testing during the manufacturing process. Whether the lot was accepted or not, all samples for sampling inspection shall be inspected in order to monitor outgoing quality level by nonconforming items per million ( $\times 10^{-6}$ ).<br>The sampling level shall be established by the manufacturer, preferably in accordance with IEC 61193-2:2007, Annex A.<br>In the case where one or more nonconforming items occur in a sample, this lot shall be rejected, but all nonconforming items shall be counted for the calculation of quality level values. Outgoing quality level by nonconforming items per million ( $\times 10^{-6}$ ) values shall be calculated by accumulating inspection data in accordance with the method given in IEC 61193-2:2007, 6.2.<br><sup>c</sup> Number to be tested: sample size shall be determined in accordance with IEC 61193-2:2007, 4.3.2.<br><sup>d</sup> The content of the inspection subgroup is described in Clause 2 of the relevant blank detail specification. |                    |                |                |

**Table 7 – Periodic test**

| Inspection subgroup <sup>b</sup>                                                                                                                                                                                                                                      | EZ             |                |                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|----------------|----------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                       | p <sup>a</sup> | n <sup>a</sup> | c <sup>a</sup> |
| C1                                                                                                                                                                                                                                                                    | 3              | 12             | 0              |
| C2                                                                                                                                                                                                                                                                    | 3              | 12             | 0              |
| C3.1                                                                                                                                                                                                                                                                  | 6              | 27             | 0              |
| C3.2                                                                                                                                                                                                                                                                  | 6              | 15             | 0              |
| C3.3                                                                                                                                                                                                                                                                  | 3              | 15             | 0              |
| C3.4 <sup>c</sup>                                                                                                                                                                                                                                                     | 6              | 15             | 0              |
| C4                                                                                                                                                                                                                                                                    | 6              | 9              | 0              |
| <sup>a</sup> p = periodicity in months<br>n = sample size<br>c = permissible number of non-conforming items<br><sup>b</sup> The content of the inspection subgroup is described in Clause 2 of the relevant blank details specification.<br><sup>c</sup> If required. |                |                |                |

## 8 Test and measurement procedures

### 8.1 General

This clause supplements the information given in IEC 60384-1:2016, Clause 4.

## 8.2 Special preconditioning

Unless otherwise specified in the detail specification, the special preconditioning, when specified in this sectional specification before a test or a sequence of test, shall be carried out under the following conditions.

Exposure at upper category temperature or at such higher temperature as may be specified in the detail specification during 1 h, followed by recovery during  $(24 \pm 1)$  h under standard atmospheric conditions for testing.

NOTE Capacitors lose capacitance continuously with time in accordance with a logarithmic law (this is called ageing). However, if the capacitor is heated to a temperature above the Curie point of its dielectric, then "de-ageing" takes place, i.e. the capacitance lost through "ageing" is regained, and "ageing" recommences from the time when the capacitor recools. The purpose of special preconditioning is to bring the capacitor to a defined state regardless of its previous history (see Clause B.4 for further information).

## 8.3 Measuring conditions

See IEC 60384-1:2016, 4.2.1.

## 8.4 Mounting

See IEC 60384-1:2016, 4.33.

## 8.5 Visual examination and check of dimensions

### 8.5.1 General

See IEC 60384-1:2016, 4.4, with the details of 8.5.2 and 8.5.3.

### 8.5.2 Visual examination

A visual examination shall be carried out with suitable equipment with approximately 10× magnification and lighting appropriate to the specimen under test and the quality level required.

The operator should have available facilities for incident or transmitted illumination as well as an appropriate measuring facility.

### 8.5.3 Requirements

#### 8.5.3.1 General

Quantitative values for the requirements below may be given in the detail or in the manufacturer's specification.

#### 8.5.3.2 Requirements for the ceramic

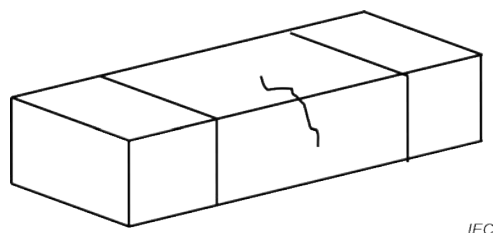
Requirements for the ceramic are as follows:

- a) Be free of cracks or fissures, except small damages on the surface, that do not deteriorate the performance of the capacitor (examples: see Figure 1 and Figure 2).



IEC

Figure 1 – Fault: crack or fissure

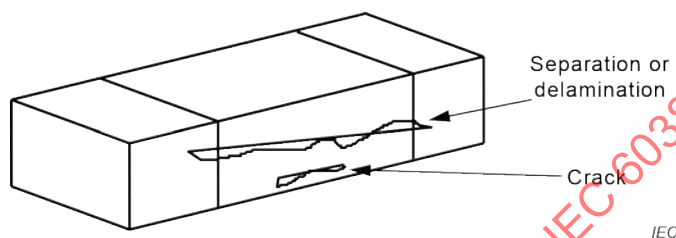


IEC

NOTE Crack or fissure on one side or extending from one face to another over a corner.

**Figure 2 – Fault: crack or fissure**

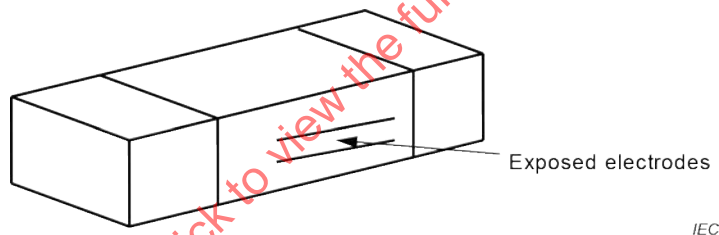
- b) Not exhibit visible separation or delamination between the layers of the capacitor (see Figure 3).



IEC

**Figure 3 – Separation or delamination**

- c) Not exhibit exposed electrodes between the two terminations (see Figure 4).



IEC

**Figure 4 – Exposed electrodes**

- d) The ceramic body shall be free of any conducting smears (metallization, tinning, etc.) on a central zone between two adjacent terminations which is equal to the minimum distance between those (Annex A, dimension  $L_4$ ).

#### 8.5.3.3 Requirements for the metallization

Requirements for the metallization are as follows:

- a) Not exhibit any visible detachment of the metallized terminations and not exhibit any exposed electrodes (see Figure 4).  
 b) The principal faces (see Figure 5) are those noted A, B and C.

In the case of capacitors of square section, the faces D and E are also considered principal.

The maximum area of gaps in metallization on each principal face shall not be greater than 15 % of the area of that face; these gaps shall not be concentrated in the same area. The gaps in metallization shall not affect the two principal edges of each extremity of the block (or four edges for square section capacitors). Dissolution of the end face plating (leaching) shall not exceed 25 % of the length of the edge concerned.

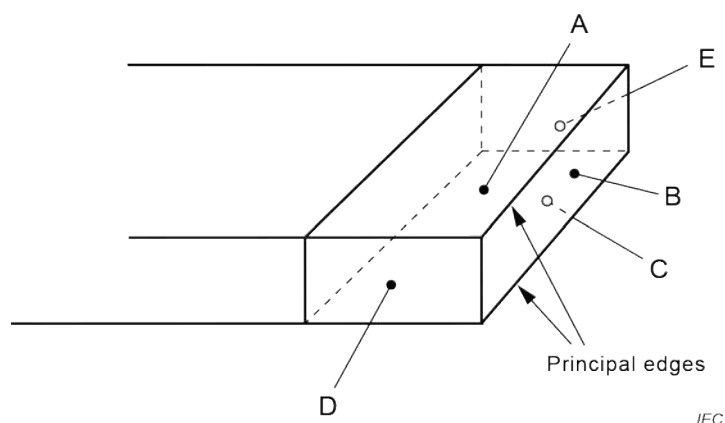


Figure 5 – Principal faces

## 8.6 Electrical tests

### 8.6.1 Capacitance

#### 8.6.1.1 General

See IEC 60384-1:2016, 4.7, with the details of 8.6.1.2 and 8.6.1.3.

#### 8.6.1.2 Measuring conditions

See Table 8, unless otherwise specified in the detail specification.

Table 8 – Measuring conditions

| Nominal capacitance                                   | Rated voltage<br>$U_R$   | Frequency        | Measuring voltage<br>V RMS | Referee voltage<br>V RMS |
|-------------------------------------------------------|--------------------------|------------------|----------------------------|--------------------------|
| $C_N < 100 \text{ pF}$                                | <sup>a</sup>             | 1 MHz            | $1,0 \pm 0,2$              | $1,0 \pm 0,02$           |
| $100 \text{ pF} \leq C_N \leq 10 \text{ }\mu\text{F}$ | $U_R > 6,3 \text{ V}$    | 1 kHz            | $1,0 \pm 0,2$              | $1,0 \pm 0,02$           |
|                                                       | $U_R \leq 6,3 \text{ V}$ | 1 kHz            | $0,5 \pm 0,2$              | $0,5 \pm 0,02$           |
| $C_N > 10 \text{ }\mu\text{F}$                        | <sup>a</sup>             | 100 Hz or 120 Hz | $0,5 \pm 0,2$              | $0,5 \pm 0,02$           |
| <sup>a</sup> All rated voltages ( $U_R$ )             |                          |                  |                            |                          |

#### 8.6.1.3 Requirements

The capacitance value as measured in the unmounted state, shall correspond with the rated value taking into account the specified tolerance.

The capacitance as measured in the mounted state in accordance with Group 3 is for reference purposes only in further tests.

For referee measurements, the capacitance value shall be the value extrapolated to an ageing time of 1 000 h, unless otherwise specified in the detail specification (see Annex B for explanations). If applying the ageing time other than 1 000 h, that may be specified in the detail specification.

### 8.6.2 Tangent of loss angle ( $\tan \delta$ )

#### 8.6.2.1 General

See IEC 60384-1:2016, 4.8, with the details of 8.6.2.2 and 8.6.2.3.

### 8.6.2.2 Measuring conditions

The measuring conditions are the same as those of 8.6.1. The inaccuracy of the measuring equipment shall not exceed  $1 \times 10^{-3}$ .

### 8.6.2.3 Requirements

The tangent of loss angle as measured in the unmounted state shall not exceed the limit given in Table 9.

**Table 9 – Tangent of loss angle limits**

| Rated voltage<br>$U_R$                                   | Subclass           | Tangent of loss angle                                                 |
|----------------------------------------------------------|--------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| $U_R \geq 10 \text{ V}$                                  | All subclass codes | Not exceed 0,035 or value as may be given in the detail specification |
| $U_R < 10 \text{ V}$                                     | 2B, 2C, 2R         | 0,1                                                                   |
|                                                          | 2D, 2E             | 0,15                                                                  |
|                                                          | 2F                 | 0,2                                                                   |
| NOTE See 6.2.5 for an explanation of the subclass codes. |                    |                                                                       |

The tangent of loss angle as measured in the mounted state in accordance with Group 3 is for reference purposes only in further tests.

## 8.6.3 Insulation resistance

### 8.6.3.1 General

See IEC 60384-1:2016, 4.5, with the details of 8.6.3.2 to 8.6.3.4.

### 8.6.3.2 Preparation for test

Prior to the test, capacitors shall be carefully cleaned to remove any contamination.

Care shall be taken to maintain cleanliness in the test chambers and during post test measurements. Before the measurement, the capacitors shall be fully discharged. The insulation resistance shall be measured between the terminations.

### 8.6.3.3 Measuring conditions

See IEC 60384-1:2016, 4.5.2, with the following details.

The measuring voltage may be of any value not greater than  $U_R$ , the referee voltage being  $U_R$ , for a capacitor with a rated voltage below or equal to 1 kV. For  $U_R > 1 \text{ kV}$  the referee voltage shall be 1 kV.

The insulation resistance ( $R_i$ ) shall be measured after the voltage has been applied for  $(60 \pm 5) \text{ s}$ .

For lot-by-lot testing (Group A), the test may be terminated in a shorter time, if the required value of insulation resistance is reached.

The product of the internal resistance of the voltage source and the nominal capacitance of the capacitor shall not exceed 1 s, unless otherwise prescribed in the detail specification.

The charge current shall not exceed 0,05 A. For capacitors with rated voltages of 1 kV and above, a lower limit (value) may be given in the detail specification.

#### 8.6.3.4 Requirements

The insulation resistance shall meet the following requirements.

|                          |                                     |
|--------------------------|-------------------------------------|
| $C_N \leq 25 \text{ nF}$ | $R_i \geq 4\,000 \text{ M}\Omega$   |
| $C_N > 25 \text{ nF}$    | $R_i \times C_N \geq 100 \text{ s}$ |

#### 8.6.4 Voltage proof

##### 8.6.4.1 General

See IEC 60384-1:2016, 4.6, with the details of 8.6.4.2 to 8.6.4.4.

##### 8.6.4.2 Test conditions

The product of  $R_1$  and the nominal capacitance  $C_X$  shall be smaller than or equal to 1 s.

NOTE  $R_1$  is a charging resistor that includes the internal resistance of the voltage source. See IEC 60384-1:2016, 4.6.2.

The charge current shall not exceed 0,05 A.

For capacitors with rated voltages of 1 kV and above, a lower charge current limit value may be given in the detail specification. To protect the capacitors against flashover, the test may be performed in a suitable insulating medium.

##### 8.6.4.3 Test voltages

The test voltages in accordance with Table 10 shall be applied between the measuring points of 8.6.3 and Table 3 in IEC 60384-1:2016, for a period of 1 min for qualification approval testing and for a period of 1 s for the lot-by-lot quality conformance testing.

**Table 10 – Test voltages**

| Rated voltage<br>V   | Test voltage<br>V |
|----------------------|-------------------|
| $U_R \leq 100$       | $2,5 U_R$         |
| $100 < U_R \leq 200$ | $1,5 U_R + 100$   |
| $200 < U_R \leq 500$ | $1,3 U_R + 100$   |
| $500 < U_R < 1\,000$ | $1,3 U_R$         |
| $U_R \geq 1\,000$    | $1,2 U_R$         |

##### 8.6.4.4 Requirement

There shall be no breakdown or flashover during the test.

#### 8.6.5 Impedance (if required by the detail specification)

##### 8.6.5.1 General

See IEC 60384-1:2016, 4.10, with the details of 8.6.5.2 and 8.6.5.3.

#### **8.6.5.2 Measuring conditions**

The frequency of measurement: 100 kHz, with a relative tolerance of  $\pm 10$  %.

#### **8.6.5.3 Requirements**

Impedance shall be specified in the detail specification.

### **8.6.6 Equivalent series resistance [ESR] (if required by the detail specification)**

#### **8.6.6.1 General**

See IEC 60384-1:2016, 4.8.2, with the details of 8.6.6.2 and 8.6.6.3.

#### **8.6.6.2 Measuring conditions**

The frequency of measurement: 100 kHz, with a relative tolerance of  $\pm 10$  %.

#### **8.6.6.3 Requirements**

The ESR shall be specified in the detail specification.

### **8.7 Temperature characteristic of capacitance**

#### **8.7.1 Special preconditioning**

See 8.2.

#### **8.7.2 Measuring conditions**

See IEC 60384-1:2016, 4.24.1, with the following details.

The capacitors shall be measured in the unmounted state as well as the conditions of Table 11.

**Table 11 – Details of measuring conditions**

| Measuring step                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Temperature<br>°C | DC voltage applied |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|--------------------|
| 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 20 ± 2            | –                  |
| 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | $T_A^a \pm 3$     | –                  |
| 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 20 ± 2            | –                  |
| 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | $T_B^b \pm 2$     | –                  |
| 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | $T_B \pm 2$       | ×                  |
| 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 20 ± 2            | ×                  |
| 7                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | $T_A \pm 3$       | ×                  |
| 8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 20 ± 2            | –                  |
| Measurements may be made at such intermediate temperatures as to ensure that the requirements of 6.2.5 are met.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                   |                    |
| NOTE 1 "–" indicates: no DC voltage applied<br>"×" indicates: DC voltage applied (if specified in the detail specification)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                   |                    |
| NOTE 2 Reference capacitance is the capacitance measured at Step 3.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                   |                    |
| NOTE 3 Because of the effects described in the Note in 8.2, the capacitance values measured at temperature reference, Steps 5 to 7, with DC voltage applied, are time dependent. This time dependency is included in the given limits for capacitance change. The capacitance change between the first and the last measurements at temperature reference, Steps 1 and 8, indicates the amount of ageing involved. In the case of a dispute about the results of measurements with DC voltage applied, it is advisable to agree upon a fixed time interval between measurements at temperature reference, Steps 5 and 7 with DC voltage applied (see IEC 60384-1:2016, 4.24.1.3). |                   |                    |
| <sup>a</sup> $T_A$ = Lower category temperature.<br><sup>b</sup> $T_B$ = Upper category temperature.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                   |                    |

### 8.7.3 Requirements

Temperature characteristic with and without DC voltage applied shall not exceed the values given in Table 3. The variation of capacitance shall be calculated in accordance with IEC 60384-1:2016, 4.24.3.1.

### 8.8 Shear test

See IEC 60384-1:2016, 4.34.

A force shall be selected from 1 N, 2 N, 5 N or 10 N and specified in the detail specification.

### 8.9 Substrate bending test

#### 8.9.1 General

See IEC 60384-1:2016, 4.35.

Unless otherwise specified in the detail specification,

- the deflection  $D$  shall be selected from 1 mm, 2 mm or 3 mm,
- the number of bends shall be 1 time,
- the radius of the bending tool shall be 5 mm.

When the deflection  $D$  is 2 mm or less, the radius may be 230 mm.

- the duration in the bent state shall be 5 s.

For 1005M or smaller size, the thickness of substrate should be 0,8 mm.

### 8.9.2 Initial measurement

The capacitance shall be measured as specified in 8.6.1 and in the detail specification.

### 8.9.3 Final inspection

The capacitors shall be visually examined and there shall be no visible damage.

The change of capacitance with board in bent position shall not exceed 10 %.

## 8.10 Resistance to soldering heat

### 8.10.1 General

See IEC 60068-2-58 with the details of 8.10.2 to 8.10.6.

### 8.10.2 Special preconditioning

See 8.2.

### 8.10.3 Initial measurement

The capacitance shall be measured in accordance with 8.6.1.

### 8.10.4 Test conditions

#### 8.10.4.1 Solder bath method (applicable to 1608M, 2012M and 3216M)

NOTE See Table A.1 for explanation of the size code.

See IEC 60068-2-58:2015, Test Td<sub>2</sub>, Method 1, with the following details, if not otherwise specified in the detail specification.

The specimen shall be preheated to a temperature of 110 °C to 140 °C and maintained for 30 s to 60 s.

Solder alloy: Sn-Pb or Sn-Ag-Cu

Temperature: 260 °C ± 5 °C

Duration of immersion: 10 s ± 1 s

Depth of immersion: 10 mm

Number of immersions: 1

#### 8.10.4.2 Infrared and forced gas convection soldering system

See IEC 60068-2-58:2015, Test Td<sub>2</sub>, Method 2, with the following details:

- a) the solder paste shall be applied to the test substrate;
- b) the thickness of solder deposit shall be specified in the detail specification;
- c) the terminations of the specimen shall be placed on the solder paste;
- d) solder alloy: Sn-Pb;

unless otherwise specified in the detail specification, the specimen and test substrate shall be preheated to a temperature of (150 ± 10) °C and maintained for 60 s to 120 s in infrared and forced gas convection soldering system;

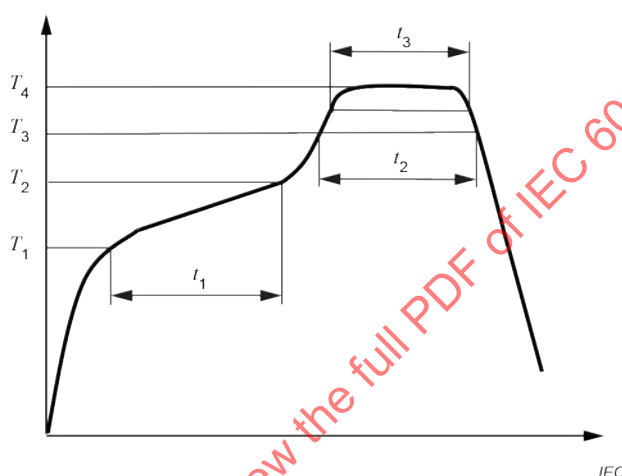
the temperature of the reflow system shall be quickly raised until the specimen has reached  $(235 \pm 5) ^\circ\text{C}$  and maintained at this temperature for  $(10 \pm 1) \text{ s}$ ;

e) solder alloy: Sn-Ag-Cu;

unless otherwise specified in the detail specification, the reflow temperature profile shall be selected from Table 12 and Figure 6;

**Table 12 – Reflow temperature profiles for Sn-Ag-Cu alloy**

| Alloy composition              |        | $T_1$<br>°C | $T_2$<br>°C | $t_1$<br>s  | $T_3$<br>°C | $t_2$<br>s | $T_4$<br>°C | $t_3$<br>s                        |
|--------------------------------|--------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|-------------|-----------------------------------|
| Lead-free solder<br>(Sn-Ag-Cu) | Test 1 | $150 \pm 5$ | $180 \pm 5$ | $120 \pm 5$ | 220         | 60 to 90   | 250         | 20 to 40 at $T_4 - 5 \text{ K}$   |
|                                | Test 2 | $150 \pm 5$ | $180 \pm 5$ | $120 \pm 5$ | 220         | $\leq 60$  | 255         | $\leq 20$ at $T_4 - 10 \text{ K}$ |



**Figure 6 – Reflow temperature profile**

- f) number of each test: 1, unless otherwise specified in the detail specification;  
g) the temperature profile of d) or e) shall be specified in the detail specification.

#### 8.10.5 Recovery

The capacitors shall recover for  $24 \text{ h} \pm 2 \text{ h}$ .

The flux residues shall be removed with a suitable solvent.

#### 8.10.6 Final inspection, measurements and requirements

After recovery, the capacitors shall be visually examined and measured and shall meet the following requirements.

Under normal lighting and approximately  $10\times$  magnification, there shall be no signs of damage such as cracks.

Dissolution of the end face plating (leaching) shall not exceed 25 % of the length of the edge concerned. The detail specification may prescribe further details.

The capacitance shall be measured in accordance with 8.6.1 and the change shall not exceed the values in Table 13.

**Table 13 – Maximum capacitance change**

| Subclass                                                 | Requirements |
|----------------------------------------------------------|--------------|
| 2B and 2C                                                | ±10 %        |
| 2D and 2R                                                | ±15 %        |
| 2E and 2F                                                | ±20 %        |
| NOTE See 6.2.5 for an explanation of the subclass codes. |              |

## 8.11 Solderability

### 8.11.1 General

See IEC 60068-2-58 with the details of 8.11.2 to 8.11.4.

### 8.11.2 Test conditions

#### 8.11.2.1 Solder bath method (applicable to 1608M, 2012M and 3216M)

NOTE See Table A.1 for explanation of the size code.

See IEC 60068-2-58:2015, Test Td<sub>1</sub>, Method 1, with the following details, if not otherwise specified in the detail specification.

The specimen shall be preheated to a temperature of 80 °C to 140 °C and maintained for 30 s to 60 s.

|                        |              |              |
|------------------------|--------------|--------------|
| Solder alloy:          | Sn-Pb        | Sn-Ag-Cu     |
| Temperature:           | (235 ± 5) °C | (245 ± 5) °C |
| Duration of immersion: | (2 ± 0,2) s  | (3 ± 0,3) s  |
| Depth of immersion:    | 10 mm        | 10 mm        |
| Number of immersions:  | 1            | 1            |

#### 8.11.2.2 Infrared and forced gas convection soldering system

See IEC 60068-2-58:2015, Test Td<sub>1</sub>, Method 2, with the following details:

- the solder paste shall be applied to the test substrate;
- the thickness of solder deposit shall be specified in the detail specification;
- the terminations of the specimen shall be placed on the solder paste;
- solder alloy: Sn-Pb;

unless otherwise specified in the detail specification, the specimen and test substrate shall be preheated to a temperature of (150 ± 10) °C and maintained for 60 s to 120 s in the infrared and forced gas convection soldering system;

the temperature of the reflow system shall be quickly raised until the specimen has reached (215 ± 3) °C and maintained at this temperature for (10 ± 1) s;

- solder alloy: Sn-Ag-Cu;

unless otherwise specified in the detail specification, the specimen and test substrate shall be preheated to a temperature of (150 ± 5) °C to (180 ± 5) °C for 60 s to 120 s in the infrared and forced gas convection soldering system;

the temperature of the reflow system shall be quickly raised until the specimen has reached (235 ± 3) °C. The time above 225 °C shall be (20 ± 5) s;

- the temperature profile of d) or e) shall be specified in the detail specification.

### **8.11.3 Recovery**

The flux residues shall be removed with a suitable solvent.

### **8.11.4 Final inspection, measurements and requirements**

The capacitors shall be visually examined under normal lighting and approximately 10× magnification. There shall be no signs of damage.

Both end face and the contact areas shall be covered with a smooth and bright solder coating with no more than a small amount of scattered imperfections such as pinholes or unwetted or de-wetted areas. These imperfections shall not be concentrated in one area.

The detail specification may prescribe further requirements.

## **8.12 Rapid change of temperature**

### **8.12.1 General**

This test shall be applied only to capacitors for which the category temperature is greater 110 °C.

See IEC 60384-1:2016, 4.16, with the details of 8.12.2 to 8.12.6.

The capacitors shall be mounted in accordance with 8.4.

### **8.12.2 Special preconditioning**

See 8.2.

### **8.12.3 Initial measurement**

The capacitance shall be measured in accordance with 8.6.1.

### **8.12.4 Number of cycles**

The number of cycles: 5

Duration of exposure at the temperature limits: 30 min.

### **8.12.5 Recovery**

The capacitors shall recover for 24 h ± 2 h.

### **8.12.6 Final inspection, measurements and requirements**

The capacitors shall be visually examined. There shall be no visible damage.

The capacitance shall be measured in accordance with 8.6.1 and the change shall not exceed the value in Table 14.

**Table 14 – Maximum capacitance change**

| Subclass                                                 | Requirements |
|----------------------------------------------------------|--------------|
| 2B and 2C                                                | ±10 %        |
| 2D and 2R                                                | ±15 %        |
| 2E and 2F                                                | ±20 %        |
| NOTE See 6.2.5 for an explanation of the subclass codes. |              |

**8.13 Climatic sequence****8.13.1 General**

See IEC 60384-1:2016, 4.21, with the details of 8.13.2 to 8.13.8.

**8.13.2 Special preconditioning**

See 8.2.

**8.13.3 Initial measurement**

The capacitance shall be measured in accordance with 8.6.1.

**8.13.4 Dry heat**

See IEC 60384-1:2016, 4.21.3.

**8.13.5 Damp heat, cyclic, Test Db, first cycle**

See IEC 60384-1:2016, 4.21.4.

**8.13.6 Cold**

See IEC 60384-1:2016, 4.21.5, with the following details.

The capacitors shall be visually examined. There shall be no visible damage.

**8.13.7 Damp heat, cyclic, Test Db, remaining cycles****8.13.7.1 General**

See IEC 60384-1:2016, 4.21.7, with the details of 8.13.7.2 and 8.13.7.3.

**8.13.7.2 Test conditions**

No voltage applied.

The remaining cycles shall be tested in accordance with Table 15.

**Table 15 – Number of damp heat cycles**

| Category  | No. of cycles of 24 h |
|-----------|-----------------------|
| - / – /56 | 5                     |
| - / – /21 | 1                     |
| - / – /10 | 1                     |
| - / – /04 | 0                     |

**8.13.7.3 Recovery**

The capacitors shall recover for 24 h  $\pm$  2 h.

**8.13.8 Final inspection, measurements and requirements**

The capacitors shall be visually examined. There shall be no visible damage.

The capacitors shall be measured and shall meet the requirements in Table 16.

If the capacitance value is less than the minimum value permitted, then after the other measurements have been made the capacitor shall be preconditioned in accordance with 8.2 and then the requirement in Table 16 shall be met.

**Table 16 – Final inspection, measurements and requirements**

| Measurement                                              | Measuring conditions | Requirements                                                                                                   |                            |                            |                            |
|----------------------------------------------------------|----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|
|                                                          |                      | Subclasses 2B and 2C                                                                                           | Subclasses 2D and 2R       | Subclasses 2E              | Subclasses 2F              |
| Capacitance                                              | 8.6.1                | $\Delta C/C \leq \pm 10\%$                                                                                     | $\Delta C/C \leq \pm 15\%$ | $\Delta C/C \leq \pm 20\%$ | $\Delta C/C \leq \pm 30\%$ |
| Tangent of loss angle                                    | 8.6.2                | $\leq 2 \times$ value of 8.6.2                                                                                 |                            |                            |                            |
| Insulation resistance                                    | 8.6.3                | $R_i \geq 1\,000\text{ M}\Omega$ or $R_i \times C_N \geq 25\text{ s}$<br>(whichever is less of the two values) |                            |                            |                            |
| NOTE See 6.2.5 for an explanation of the subclass codes. |                      |                                                                                                                |                            |                            |                            |

**8.14 Damp heat, steady state****8.14.1 General**

See IEC 60384-1:2016, 4.22, with the details of 8.14.2 to 8.14.6.

The capacitors shall be mounted in accordance with 8.4.

**8.14.2 Special preconditioning**

See 8.2.

**8.14.3 Initial measurement**

The capacitance shall be measured in accordance with 8.6.1.

**8.14.4 Test conditions**

No voltage shall be applied, unless otherwise specified in the detail specification.

The severity of the test should be selected from the test conditions as shown in Table 17 and be specified in the detail specification.

The duration time should be selected in accordance with 6.1 and shall be specified in the detail specification.

**Table 17 – Test conditions for damp heat, steady state**

| Severity | Temperature<br>°C | Relative humidity<br>% |
|----------|-------------------|------------------------|
| 1        | +85 ± 2           | 85 ± 3                 |
| 2        | +60 ± 2           | 93 ± 3                 |
| 3        | +40 ± 2           | 93 ± 3                 |

When the application of voltage is prescribed,  $U_R$  shall be applied to one half of the lot and no voltage shall be applied to the other half of the lot.

Within 15 min after removal from the damp heat test, the voltage proof test in accordance with 8.6.4 shall be carried out, but with the rated voltage applied.

For safety reasons, different conditions for the application of voltage to capacitors with rated voltages of 1 kV or above may be given in the detail specification.

#### 8.14.5 Recovery

The capacitors shall recover for  $24 \text{ h} \pm 2 \text{ h}$ .

#### 8.14.6 Final inspection, measurements and requirements

The capacitors shall be visually examined. There shall be no visible damage.

The capacitors shall be measured and shall meet the requirements in Table 18.

If the capacitance value is less than the minimum value permitted, then after the other measurements have been made, the capacitors shall be preconditioned in accordance with 8.2 and then the requirement in Table 18 shall be met.

**Table 18 – Final inspection, measurements and requirements**

| Measurement                                              | Measuring conditions | Requirements                                                                                                   |                             |                             |                             |
|----------------------------------------------------------|----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
|                                                          |                      | Subclasses 2B and 2C                                                                                           | Subclasses 2D and 2R        | Subclasses 2E               | Subclasses 2F               |
| Capacitance                                              | 8.6.1                | $\Delta C/C \leq \pm 10 \%$                                                                                    | $\Delta C/C \leq \pm 15 \%$ | $\Delta C/C \leq \pm 20 \%$ | $\Delta C/C \leq \pm 30 \%$ |
| Tangent of loss angle                                    | 8.6.2                | $\leq 2 \times \text{value of 8.6.2}$                                                                          |                             |                             |                             |
| Insulation resistance                                    | 8.6.3                | $R_i \geq 1\,000\text{ M}\Omega$ or $R_i \times C_N \geq 25\text{ s}$<br>(whichever is less of the two values) |                             |                             |                             |
| NOTE See 6.2.5 for an explanation of the subclass codes. |                      |                                                                                                                |                             |                             |                             |

### 8.15 Endurance

#### 8.15.1 General

See IEC 60384-1:2016, 4.23, with the details of 8.15.2 to 8.15.6.

The capacitors shall be mounted in accordance with 8.4.

### 8.15.2 Special preconditioning

See 8.2.

### 8.15.3 Initial measurement

The capacitance shall be measured in accordance with 8.6.1.

### 8.15.4 Test conditions

If the category voltage is equal to the rated voltage, the capacitors shall be tested as in Table 19.

**Table 19 – Endurance test conditions ( $U_C = U_R$ )**

| $U_R$        | $U_R \leq 200$             | $200 < U_R \leq 500$ | $U_R > 500$ |
|--------------|----------------------------|----------------------|-------------|
| Temperature  | Upper category temperature |                      |             |
| Voltage (DC) | $1,5 U_R$                  | $1,3 U_R$            | $1,2 U_R$   |
| Duration     | 1 000 h                    | 1 500 h              | 2 000 h     |

If the category voltage is not equal to the rated voltage, the capacitors shall be tested as in Table 20.

**Table 20 – Endurance test conditions ( $U_C \neq U_R$ )**

| $U_R$        | $U_R \leq 200$         |           | $200 < U_R \leq 500$   |           | $U_R > 500$            |           |
|--------------|------------------------|-----------|------------------------|-----------|------------------------|-----------|
| Temperature  | $T_R$                  | $T_B$     | $T_R$                  | $T_B$     | $T_R$                  | $T_B$     |
| Voltage (DC) | $1,5 U_R$              | $1,5 U_C$ | $1,3 U_R$              | $1,3 U_C$ | $1,2 U_R$              | $1,2 U_C$ |
| Duration     | 1 000 h                |           | 1 500 h                |           | 2 000 h                |           |
| Sample       | Divided into two parts |           | Divided into two parts |           | Divided into two parts |           |

$T_R$  = Rated temperature.

$T_B$  = Upper category temperatures > 85 °C, such as 100 °C.

### 8.15.5 Recovery

The capacitors shall recover for  $24 \text{ h} \pm 2 \text{ h}$ .

### 8.15.6 Final inspection, measurements and requirements

The capacitors shall be visually examined. There shall be no visible damage.

The capacitors shall be measured and shall meet the requirements in Table 21.

If the capacitance value is less than the minimum value permitted, then after the other measurements have been made the capacitor shall be preconditioned in accordance with 8.2 and then the requirement in Table 21 shall be met.

**Table 21 – Final inspection, measurements and requirements of endurance test**

| Measurement                                              | Measuring conditions | Requirements                                                                                                   |                             |                             |                             |
|----------------------------------------------------------|----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
|                                                          |                      | Subclasses 2B and 2C                                                                                           | Subclasses 2D and 2R        | Subclasses 2E               | Subclasses 2F               |
| Capacitance                                              | 8.6.1                | $\Delta C/C \leq \pm 10 \%$                                                                                    | $\Delta C/C \leq \pm 15 \%$ | $\Delta C/C \leq \pm 20 \%$ | $\Delta C/C \leq \pm 30 \%$ |
| Tangent of loss angle                                    | 8.6.2                | $\leq 2 \times$ value of 8.6.2                                                                                 |                             |                             |                             |
| Insulation resistance                                    | 8.6.3                | $R_i \geq 2\,000\text{ M}\Omega$ or $R_i \times C_N \geq 50\text{ s}$<br>(whichever is less of the two values) |                             |                             |                             |
| NOTE See 6.2.5 for an explanation of the subclass codes. |                      |                                                                                                                |                             |                             |                             |

**8.16 Robustness of terminations (only for capacitors with strip termination)****8.16.1 General**

See IEC 60384-1:2016, 4.13, with the details of 8.16.2 and 8.16.3.

**8.16.2 Test conditions**

Unless otherwise specified in the detail specification, the conditions of the tests are as follows:

- Test  $U_{a1}$ : force: 2,5 N;
- Test  $U_b$ , Method 1: force: 2,5 N;
- number of bends: 1.

**8.16.3 Final inspection and requirements**

The capacitors shall be visually examined. There shall be no visible damage.

**8.17 Component solvent resistance (if required)**

See IEC 60384-1:2016, 4.31.

**8.18 Solvent resistance of the marking (if required)**

See IEC 60384-1:2016, 4.32.

**8.19 Accelerated damp heat, steady state (if required)****8.19.1 General**

See IEC 60384-1:2016, Annex H, with the details of 8.19.2 to 8.19.5.

The capacitors shall be mounted in accordance with 8.4 and IEC 60384-1:2016, Clause H.1.

Half the capacitors shall be connected in series with resistors of 100 k $\Omega$ , with a relative tolerance of  $\pm 10 \%$  and half in series with resistors of 6,8 k $\Omega$ , with a relative tolerance of  $\pm 10 \%$ .

**8.19.2 Initial measurement**

The capacitors shall be measured for insulation resistance with a voltage of 1,5 V  $\pm$  0,1 V applied across the capacitor and resistor in series.

The insulation resistance, including the series resistor, shall meet the requirements given in Table 22.

**Table 22 – Initial requirements**

| Measurement           | Measuring conditions | Requirements                  |                                                                                                                                               |
|-----------------------|----------------------|-------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Insulation resistance | (1,5 ± 0,1) V        | Connected to 100 kΩ resistors | $C_N \leq 25 \text{ nF}: R_i \geq 4\,000 \text{ M}\Omega$<br>$C_N > 25 \text{ nF}: (R_i - 100 \text{ k}\Omega) \times C_N \geq 100 \text{ s}$ |
|                       |                      | Connected to 6,8 kΩ resistors | $C_N \leq 25 \text{ nF}: R_i \geq 4\,000 \text{ M}\Omega$<br>$C_N > 25 \text{ nF}: (R_i - 6,8 \text{ k}\Omega) \times C_N \geq 100 \text{ s}$ |

**8.19.3 Conditioning**

The capacitors with associated resistors shall be subjected to conditioning at  $(85 \pm 2)^\circ\text{C}$ ,  $(85 \pm 3)\%$  relative humidity for the test duration given in Table 23. The voltage given in Table 23 shall be applied to the capacitors connected to 100 kΩ resistors and those connected to 6,8 kΩ resistors. In both cases, the voltage shall be applied across the capacitor/resistor combination.

Care shall be taken to avoid condensation of water on the capacitors or substrates. This may happen if the door is opened during the test before the humidity is lowered.

**Table 23 – Conditioning**

| Connected resistors<br>kΩ | Applied voltage                                                                                      | Duration                                                             |
|---------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| 100                       | (1,5 ± 0,1) V or the voltage specified in the detail specification                                   | 168 h, 500 h or 1 000 h;<br>as specified in the detail specification |
| 6,8                       | (50 ± 0,1) V or $U_R$ , whichever is the lower, or the voltage specified in the detail specification |                                                                      |

**8.19.4 Recovery**

The applied voltage shall be disconnected and the capacitors and resistors shall be removed from the test chamber and allowed to recover for 22 h to 26 h in standard atmospheric conditions for testing.

**8.19.5 Final measurements**

The capacitors shall be measured for insulation resistance, as in 8.19.2.

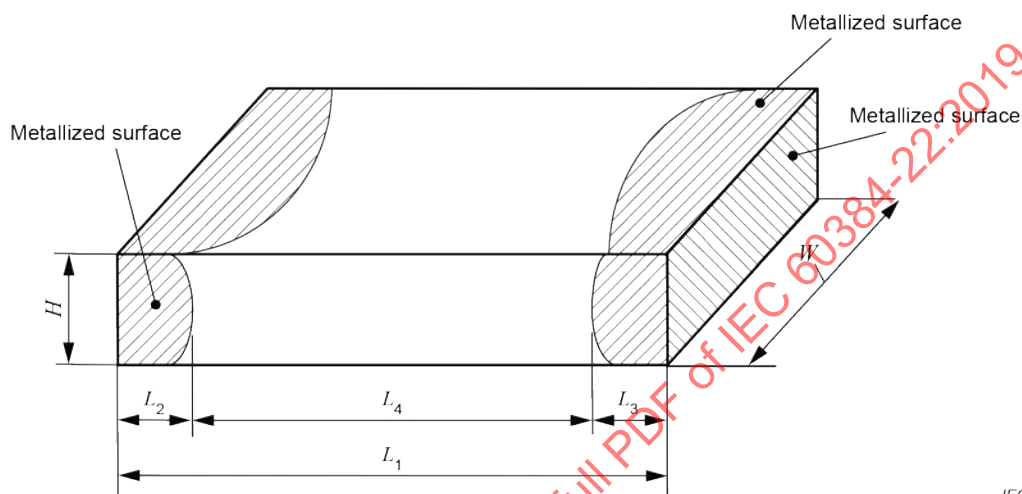
The insulation resistance, including the series resistor, shall be greater than 0,1 times the values given in 8.19.2.

## Annex A (normative)

### Guidance for the specification and coding of dimensions of fixed surface mount multilayer capacitors of ceramic dielectric, Class 2

The principles given in Figure A.1 should be considered in the dimensioning of the capacitors.

Dimensions are specified in Table A.1.



IEC

Dimension  $W$  should not exceed dimension  $L_1$ .

Dimension  $H$  should not exceed dimension  $W$ .

If necessary, the thickness of tinning should be specified.

**Figure A.1 – Dimensions**

**Table A.1 – Dimensions**

| Code                           | Length<br>$L_1$  | Width<br>$W$      | $L_2; L_3$<br>Minimum | $L_4$<br>Minimum |
|--------------------------------|------------------|-------------------|-----------------------|------------------|
| 0201M                          | $0,25 \pm 0,013$ | $0,125 \pm 0,013$ | 0,04                  | 0,06             |
| 0402M                          | $0,4 \pm 0,02$   | $0,2 \pm 0,02$    | 0,05                  | 0,1              |
| 0603M                          | $0,6 \pm 0,03$   | $0,3 \pm 0,03$    | 0,1                   | 0,2              |
| 1005M                          | $1,0 \pm 0,05$   | $0,5 \pm 0,05$    | 0,1                   | 0,3              |
| 1608M                          | $1,6 \pm 0,1$    | $0,8 \pm 0,1$     | 0,2                   | 0,5              |
| 2012M                          | $2,0 \pm 0,1$    | $1,25 \pm 0,1$    | 0,2                   | 0,7              |
| 3216M                          | $3,2 \pm 0,2$    | $1,6 \pm 0,15$    | 0,3                   | 1,4              |
| 3225M                          | $3,2 \pm 0,2$    | $2,5 \pm 0,2$     | 0,3                   | 1,4              |
| 4532M                          | $4,5 \pm 0,3$    | $3,2 \pm 0,2$     | 0,3                   | 2,0              |
| 5750M                          | $5,7 \pm 0,4$    | $5,0 \pm 0,4$     | 0,3                   | 2,5              |
| NOTE Dimension in millimetres. |                  |                   |                       |                  |

Other case sizes and dimensions may be specified in the detail specification.

## Annex B (informative)

### Capacitance ageing of fixed capacitors of ceramic dielectric, Class 2

#### B.1 General

Most Class 2 dielectrics used for ceramic capacitors have ferroelectric properties and exhibit a Curie temperature.

Above this temperature the dielectric has the highly symmetric cubic crystal structure whereas below the Curie temperature the crystal structure is less symmetrical. Although in single crystals this phase transition is very sharp, in practical ceramics, it is often spread over a finite temperature range, but in all cases it is linked with a peak in the capacitance/temperature curve.

Under the influence of thermal vibration, the ions in the crystal lattice continue to move to positions of lower potential energy for a long time after the dielectric has cooled through the Curie temperature. This gives rise to the phenomenon of capacitance ageing, whereby the capacitor continually decreases its capacitance.

However, if the capacitor is heated to a temperature above the Curie temperature, then de-ageing takes place; i.e. the capacitance lost through ageing is regained, and ageing recommences from the time when the capacitor recools.

#### B.2 Law of capacitance ageing

During the first hour after cooling through the Curie temperature, the loss of capacitance is not well defined, but after this time it follows a logarithmic law (see K.W. Plessner, Proc. Phys. Soc., vol. 69B, P1261, 1956) which can be expressed in terms of an ageing constant.

The ageing constant  $k$  is defined as the percentage loss of capacitance due to the ageing process of the dielectric which occurs during a "decade", i.e. a time in which the capacitor increases its age tenfold for example from 1 h to 10 h.

As the law of decrease of capacitance is logarithmic, the percentage loss of capacitance will be  $2 \times k$  between 1 h and 100 h age and  $3 \times k$  between 1 h and 1 000 h. This may be expressed mathematically by the following equation:

$$C_t = C_1 \left( 1 - \frac{k}{100} \times \lg t \right)$$

where

$C_t$  is the capacitance  $t$  h after the start of the ageing process;

$C_1$  is the capacitance 1 h after the start of the ageing process;

$k$  is the ageing constant in percent per decade (as defined above);

$t$  is the time in h from the start of the ageing process.

The ageing constant may be declared by the manufacturer for a particular ceramic dielectric, or it may be defined by de-ageing the capacitor and measuring the capacitance at two known times thereafter.

$k$  is then given by the following equation:

$$k = \frac{100 \times (C_{t_1} - C_{t_2})}{C_{t_1} \times \lg t_2 - C_{t_2} \times \lg t_1}$$

If capacitance measurements are made three or more times, then it is possible to derive  $k$  from the slope of a graph where  $C_t$  is plotted against  $\lg t$ .

It is also possible to plot  $\log C$  against  $\lg t$ .

During measurements of ageing, the capacitor should be maintained at a constant temperature so that capacitance variations due to the temperature characteristic do not mask those due to ageing.

### B.3 Capacitance measurements and capacitance tolerance

Because of ageing, it is necessary to specify a reference age at which the capacitance shall be within the prescribed tolerance. This is fixed at 1 000 h, since for practical purposes there is not much further loss of capacitance after this time.

In order to calculate the capacitance  $C_{1\,000}$  after 1 000 h, the ageing constant shall be known or determined as in Clause B.2, when the following formula may be used:

$$C_{1000} = C_t \left[ 1 - \frac{k}{100} (3 - \lg t) \right]$$

For factory measurements, the loss of capacitance from the age at time of measurement to 1 000 h age will be known and can be off-set by using asymmetric inspection tolerances.

For example, if it is known that the capacitance loss will be 5 %, then the capacitors may be inspected to limits of +25/–15 % instead of 20 %.

Capacitance is normally declared at 20 °C, and it may be necessary to measure at this temperature or correct the results to this temperature. Errors can also arise from heat from the hands, and capacitors should therefore always be handled with tweezers.

### B.4 Special preconditioning (see 8.2)

In many of the tests in this document, it is required to measure the capacitance change which results from a given conditioning (for example climatic sequence). In order to avoid the interfering effect of ageing, the capacitor is specially preconditioned before these tests by maintaining it for 1 h at the upper category temperature followed by 24 h at standard atmospheric conditions for testing.

For those capacitors with a Curie temperature below the upper category temperature, this results in de-ageing and the conditioning is also arranged, if possible, to bring the capacitors to an age of 24 h, so that capacitance changes due to ageing are minimized.

If the Curie temperature of the dielectric is above the upper category temperature, then the special preconditioning will not completely de-age the capacitor, but it will nevertheless bring it into a state where its capacitance is not so dependent on its previous history, and the same effect will be achieved, though completely de-aged. In order to de-age such capacitors completely, temperature up to 160 °C may be required, and this temperature could be deleterious to the encapsulation. Therefore, in the few cases where complete de-ageing of such capacitors may be required, the detail specification shall be consulted for details and any necessary precautions.

## Annex C (informative)

### Temperature characteristics of capacitance for the reference temperature of 25 °C

The temperature characteristics of capacitance for the reference temperature of 25 °C have often been used due to marketing needs and because of their actual performance. These temperature characteristics and codes are shown in Table C.1 and the exact conditions of temperature characteristics of capacitance are shown in Table C.2.

**Table C.1 – Temperature characteristics of capacitance  
for the reference temperature of 25 °C**

| Code of temperature characteristics of capacitance | Maximum capacitance change % | Temperature range °C |
|----------------------------------------------------|------------------------------|----------------------|
| X5R                                                | ± 15                         | –55 to +85           |
| X7R                                                | ± 15                         | –55 to +125          |
| X8R                                                | ± 15                         | –55 to +150          |
| X6S                                                | ± 22                         | –55 to +105          |
| X7S                                                | ± 22                         | –55 to +125          |
| Y5V                                                | –82 to +22                   | –30 to +85           |

**Table C.2 – Measuring conditions of temperature characteristic  
of capacitance for the reference temperature of 25 °C**

| Measuring step                                                                                                      | Temperature °C |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| 1                                                                                                                   | 25 ± 2         |
| 2                                                                                                                   | $T_A^a \pm 3$  |
| 3                                                                                                                   | 25 ± 2         |
| 4                                                                                                                   | $T_B^b \pm 2$  |
| 5                                                                                                                   | 25 ± 2         |
| Measurements may be made at such intermediate temperatures as to ensure that the requirements of Table C.1 are met. |                |
| NOTE Reference capacitance is the capacitance measured at Step 3.                                                   |                |
| <sup>a</sup> $T_A$ = Lower category temperature.                                                                    |                |
| <sup>b</sup> $T_B$ = Upper category temperature.                                                                    |                |

## Annex X (informative)

### Cross-reference for reference to IEC 60384-22:2011

The drafting of this document has resulted in a new structure. Table X.1 indicates the new clause and subclause numbers with respect to IEC 60384-22:2011.

**Table X.1 – Reference to IEC 60384-22 for clause/subclause**

| IEC 60384-22:2011<br>2 <sup>nd</sup> edition<br>Clause/Subclause | IEC 60384-22:20xx<br>3 <sup>rd</sup> edition<br>Clause/Subclause | Notes                                                                                 |
|------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| 1<br>1.1<br>1.2                                                  | 1                                                                | Scope and Object are merged into one in accordance with the ISO/IEC Directives Part 2 |
| 1.3                                                              | 2                                                                | In accordance with ISO/IEC Directives Part 2                                          |
| 1.4                                                              | 4                                                                | In accordance with the change of clause numbers                                       |
| 1.5                                                              | 3                                                                | In accordance with ISO/IEC Directives Part 2                                          |
| 1.6                                                              | 5                                                                | In accordance with the change of clause numbers                                       |
| 2                                                                | 6                                                                | In accordance with the change of clause numbers                                       |
| 3                                                                | 7                                                                | In accordance with the change of clause numbers                                       |
| 4                                                                | 8                                                                | In accordance with the change of clause numbers                                       |

Table X.2 indicates the new figure and table numbers with respect to IEC 60384-22:2011.

**Table X.2 – Reference to IEC 60384-22 for figure/table**

| IEC 60384-22:2011<br>2 <sup>nd</sup> edition<br>Figure/Table | IEC 60384-22:20xx<br>3 <sup>rd</sup> edition<br>Figure/Table | Notes                                                                             |
|--------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Table 6a                                                     | Table 6                                                      | In accordance with the ISO/IEC directives, Part 2 and the change of table numbers |
| Table 6b                                                     | Table 7                                                      |                                                                                   |
| Table 7 to Table 22                                          | Table 8 to Table 23                                          | In accordance with the change of table numbers                                    |
| For the figure numbers, there was no change.                 |                                                              |                                                                                   |

## Bibliography

IEC 60384-14, *Fixed capacitors for use in electronic equipment – Part 14: Sectional specification: Fixed capacitors for electromagnetic interference suppression and connection to the supply mains*

IEC 60417, *Graphical symbols for use on equipment* (available at <http://www.graphical-symbols.info/equipment>)

K.W. Plessner: *Ageing of the Dielectric Properties of Barium Titanate Ceramics*, Proceedings of the Physical Society, Section B, Volume 69, Issue 12, pp. 1261 to 1268 (1956)

---

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60384-22:2019

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60384-22:2019

## SOMMAIRE

|                                                                                            |    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| AVANT-PROPOS .....                                                                         | 50 |
| 1 Domaine d'application .....                                                              | 52 |
| 2 Références normatives .....                                                              | 52 |
| 3 Termes et définitions .....                                                              | 53 |
| 4 Informations devant figurer dans une spécification particulière .....                    | 54 |
| 4.1 Généralités .....                                                                      | 54 |
| 4.2 Dessin d'encombrement et dimensions .....                                              | 54 |
| 4.3 Montage.....                                                                           | 54 |
| 4.4 Valeurs assignées et caractéristiques .....                                            | 54 |
| 4.4.1 Généralités.....                                                                     | 54 |
| 4.4.2 Plage de capacités nominales .....                                                   | 55 |
| 4.4.3 Caractéristiques particulières .....                                                 | 55 |
| 4.4.4 Brasage.....                                                                         | 55 |
| 4.5 Marquage .....                                                                         | 55 |
| 5 Marquage .....                                                                           | 55 |
| 5.1 Généralités .....                                                                      | 55 |
| 5.2 Informations relatives au marquage .....                                               | 55 |
| 5.3 Marquage sur le corps .....                                                            | 55 |
| 5.4 Exigences relatives au marquage.....                                                   | 56 |
| 5.5 Marquage de l'emballage .....                                                          | 56 |
| 5.6 Marquage supplémentaire.....                                                           | 56 |
| 6 Valeurs assignées et caractéristiques préférentielles.....                               | 56 |
| 6.1 Caractéristiques préférentielles.....                                                  | 56 |
| 6.2 Valeurs assignées préférentielles .....                                                | 56 |
| 6.2.1 Température assignée ( $T_R$ ) .....                                                 | 56 |
| 6.2.2 Tension assignée ( $U_R$ ) .....                                                     | 56 |
| 6.2.3 Tension de catégorie ( $U_C$ ).....                                                  | 57 |
| 6.2.4 Valeurs préférentielles de capacité nominale et valeurs de tolérance associées ..... | 57 |
| 6.2.5 Caractéristique de température de condensateur.....                                  | 57 |
| 6.2.6 Dimensions.....                                                                      | 58 |
| 7 Procédures d'assurance de la qualité .....                                               | 58 |
| 7.1 Etape initiale de fabrication.....                                                     | 58 |
| 7.2 Modèles associables.....                                                               | 58 |
| 7.3 Enregistrements certifiés de lots livrés .....                                         | 58 |
| 7.4 Homologation.....                                                                      | 58 |
| 7.4.1 Généralités.....                                                                     | 58 |
| 7.4.2 Homologation fondée sur les procédures avec un nombre d'échantillons fixe .....      | 59 |
| 7.4.3 Essais .....                                                                         | 59 |
| 7.5 Contrôle de conformité de la qualité.....                                              | 65 |
| 7.5.1 Formation des lots de contrôle.....                                                  | 65 |
| 7.5.2 Programme d'essais .....                                                             | 65 |
| 7.5.3 Livraison différée .....                                                             | 65 |
| 7.5.4 Niveaux d'assurance.....                                                             | 65 |
| 8 Procédures d'essais et de mesures .....                                                  | 66 |

|        |                                                                               |    |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------|----|
| 8.1    | Généralités .....                                                             | 66 |
| 8.2    | Préconditionnement spécial .....                                              | 67 |
| 8.3    | Conditions de mesure .....                                                    | 67 |
| 8.4    | Montage.....                                                                  | 67 |
| 8.5    | Examen visuel et contrôle des dimensions .....                                | 67 |
| 8.5.1  | Généralités .....                                                             | 67 |
| 8.5.2  | Examen visuel .....                                                           | 67 |
| 8.5.3  | Exigences.....                                                                | 67 |
| 8.6    | Essais électriques.....                                                       | 69 |
| 8.6.1  | Capacité .....                                                                | 69 |
| 8.6.2  | Tangente de l'angle de perte ( $\tan \delta$ ) .....                          | 69 |
| 8.6.3  | Résistance d'isolement .....                                                  | 70 |
| 8.6.4  | Tenue en tension .....                                                        | 71 |
| 8.6.5  | Impédance (si la spécification particulière l'exige) .....                    | 72 |
| 8.6.6  | Résistance série équivalente (si la spécification particulière l'exige) ..... | 72 |
| 8.7    | Caractéristique de température de condensateur .....                          | 72 |
| 8.7.1  | Préconditionnement spécial.....                                               | 72 |
| 8.7.2  | Conditions de mesure .....                                                    | 72 |
| 8.7.3  | Exigences.....                                                                | 73 |
| 8.8    | Essai de cisaillement .....                                                   | 73 |
| 8.9    | Essai de courbure du substrat.....                                            | 73 |
| 8.9.1  | Généralités .....                                                             | 73 |
| 8.9.2  | Mesure initiale .....                                                         | 74 |
| 8.9.3  | Contrôle final .....                                                          | 74 |
| 8.10   | Résistance à la chaleur de brasage .....                                      | 74 |
| 8.10.1 | Généralités .....                                                             | 74 |
| 8.10.2 | Préconditionnement spécial.....                                               | 74 |
| 8.10.3 | Mesure initiale .....                                                         | 74 |
| 8.10.4 | Conditions d'essai .....                                                      | 74 |
| 8.10.5 | Rétablissement .....                                                          | 75 |
| 8.10.6 | Exigences, mesures et contrôle final.....                                     | 75 |
| 8.11   | Brasabilité.....                                                              | 76 |
| 8.11.1 | Généralités .....                                                             | 76 |
| 8.11.2 | Conditions d'essai .....                                                      | 76 |
| 8.11.3 | Rétablissement.....                                                           | 77 |
| 8.11.4 | Exigences, mesures et contrôle final.....                                     | 77 |
| 8.12   | Variations rapides de température .....                                       | 77 |
| 8.12.1 | Généralités .....                                                             | 77 |
| 8.12.2 | Préconditionnement spécial.....                                               | 77 |
| 8.12.3 | Mesure initiale .....                                                         | 77 |
| 8.12.4 | Nombre de cycles .....                                                        | 77 |
| 8.12.5 | Rétablissement.....                                                           | 77 |
| 8.12.6 | Exigences, mesures et contrôle final.....                                     | 77 |
| 8.13   | Séquence climatique.....                                                      | 78 |
| 8.13.1 | Généralités .....                                                             | 78 |
| 8.13.2 | Préconditionnement spécial.....                                               | 78 |
| 8.13.3 | Mesure initiale .....                                                         | 78 |
| 8.13.4 | Chaleur sèche .....                                                           | 78 |
| 8.13.5 | Chaleur humide, cyclique, Essai Db, premier cycle .....                       | 78 |

|                                                                                                                                                                                                 |                                                                                            |    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 8.13.6                                                                                                                                                                                          | Froid.....                                                                                 | 78 |
| 8.13.7                                                                                                                                                                                          | Chaleur humide, cyclique, essai Db, cycles restants.....                                   | 78 |
| 8.13.8                                                                                                                                                                                          | Exigences, mesures et contrôle final.....                                                  | 79 |
| 8.14                                                                                                                                                                                            | Chaleur humide, essai continu.....                                                         | 79 |
| 8.14.1                                                                                                                                                                                          | Généralités.....                                                                           | 79 |
| 8.14.2                                                                                                                                                                                          | Préconditionnement spécial.....                                                            | 79 |
| 8.14.3                                                                                                                                                                                          | Mesure initiale.....                                                                       | 79 |
| 8.14.4                                                                                                                                                                                          | Conditions d'essai.....                                                                    | 80 |
| 8.14.5                                                                                                                                                                                          | Rétablissement.....                                                                        | 80 |
| 8.14.6                                                                                                                                                                                          | Exigences, mesures et contrôle final.....                                                  | 80 |
| 8.15                                                                                                                                                                                            | Endurance.....                                                                             | 81 |
| 8.15.1                                                                                                                                                                                          | Généralités.....                                                                           | 81 |
| 8.15.2                                                                                                                                                                                          | Préconditionnement spécial.....                                                            | 81 |
| 8.15.3                                                                                                                                                                                          | Mesure initiale.....                                                                       | 81 |
| 8.15.4                                                                                                                                                                                          | Conditions d'essai.....                                                                    | 81 |
| 8.15.5                                                                                                                                                                                          | Rétablissement.....                                                                        | 82 |
| 8.15.6                                                                                                                                                                                          | Exigences, mesures et contrôle final.....                                                  | 82 |
| 8.16                                                                                                                                                                                            | Robustesse des sorties (uniquement pour les condensateurs munis de sorties à lamelle)..... | 82 |
| 8.16.1                                                                                                                                                                                          | Généralités.....                                                                           | 82 |
| 8.16.2                                                                                                                                                                                          | Conditions d'essai.....                                                                    | 82 |
| 8.16.3                                                                                                                                                                                          | Exigences et contrôle final.....                                                           | 83 |
| 8.17                                                                                                                                                                                            | Résistance au solvant des composants (si cela est exigé).....                              | 83 |
| 8.18                                                                                                                                                                                            | Résistance au solvant du marquage (si cela est exigé).....                                 | 83 |
| 8.19                                                                                                                                                                                            | Chaleur humide, essai continu accéléré (si cela est exigé).....                            | 83 |
| 8.19.1                                                                                                                                                                                          | Généralités.....                                                                           | 83 |
| 8.19.2                                                                                                                                                                                          | Mesure initiale.....                                                                       | 83 |
| 8.19.3                                                                                                                                                                                          | Conditionnement.....                                                                       | 83 |
| 8.19.4                                                                                                                                                                                          | Rétablissement.....                                                                        | 84 |
| 8.19.5                                                                                                                                                                                          | Mesures finales.....                                                                       | 84 |
| Annexe A (normative) Recommandations pour la spécification et le codage des dimensions des condensateurs multicouches fixes à diélectriques en céramique pour montage en surface. Classe 2..... |                                                                                            | 85 |
| Annexe B (informative) Vieillissement de la capacité de condensateurs fixes à diélectriques en céramique, classe 2.....                                                                         |                                                                                            | 87 |
| B.1                                                                                                                                                                                             | Généralités.....                                                                           | 87 |
| B.2                                                                                                                                                                                             | Loi du vieillissement de capacité.....                                                     | 87 |
| B.3                                                                                                                                                                                             | Mesures de la capacité et tolérance de la capacité.....                                    | 88 |
| B.4                                                                                                                                                                                             | Préconditionnement spécial (voir 8.2).....                                                 | 88 |
| Annexe C (informative) Caractéristiques de température de capacité pour la température de référence de 25 °C.....                                                                               |                                                                                            | 90 |
| Annexe X (informative) Correspondance des références avec l'IEC 60384-22:2011.....                                                                                                              |                                                                                            | 91 |
| Bibliographie.....                                                                                                                                                                              |                                                                                            | 92 |
| Figure 1 – Défaut: craquelure ou fissure.....                                                                                                                                                   |                                                                                            | 67 |
| Figure 2 – Défaut: craquelure ou fissure.....                                                                                                                                                   |                                                                                            | 68 |
| Figure 3 – Séparation ou décollement interlaminaire.....                                                                                                                                        |                                                                                            | 68 |
| Figure 4 – Electrodes exposées.....                                                                                                                                                             |                                                                                            | 68 |
| Figure 5 – Faces principales.....                                                                                                                                                               |                                                                                            | 69 |

|                                                                                                                                    |    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Figure 6 – Profil de température de refusion .....                                                                                 | 75 |
| Figure A.1 – Dimensions .....                                                                                                      | 85 |
| Tableau 1 – Valeurs préférentielles de tensions de catégorie .....                                                                 | 57 |
| Tableau 2 – Tolérances préférentielles .....                                                                                       | 57 |
| Tableau 3 – Caractéristique de température de condensateur .....                                                                   | 58 |
| Tableau 4 – Plan d'essais avec un nombre d'échantillons fixe pour homologation – Niveau d'assurance EZ .....                       | 61 |
| Tableau 5 – Programme d'essais pour homologation .....                                                                             | 62 |
| Tableau 6 – Contrôle lot par lot .....                                                                                             | 66 |
| Tableau 7 – Essais périodiques .....                                                                                               | 66 |
| Tableau 8 – Conditions de mesure .....                                                                                             | 69 |
| Tableau 9 – Limites de la tangente de l'angle de perte .....                                                                       | 70 |
| Tableau 10 – Tensions d'essai .....                                                                                                | 71 |
| Tableau 11 – Détails des conditions de mesure .....                                                                                | 73 |
| Tableau 12 – Profils de température de refusion pour alliage Sn-Ag-Cu .....                                                        | 75 |
| Tableau 13 – Variation maximale de capacité .....                                                                                  | 76 |
| Tableau 14 – Variation maximale de capacité .....                                                                                  | 78 |
| Tableau 15 – Nombre de cycles de chaleur humide .....                                                                              | 79 |
| Tableau 16 – Exigences, mesures et contrôle final .....                                                                            | 79 |
| Tableau 17 – Conditions d'essai continu de chaleur humide .....                                                                    | 80 |
| Tableau 18 – Exigences, mesures et contrôle final .....                                                                            | 81 |
| Tableau 19 – Conditions d'essai d'endurance ( $U_C = U_R$ ) .....                                                                  | 81 |
| Tableau 20 – Conditions d'essai d'endurance ( $U_C \neq U_R$ ) .....                                                               | 82 |
| Tableau 21 – Exigences, mesures et contrôle final de l'essai d'endurance .....                                                     | 82 |
| Tableau 22 – Exigences initiales .....                                                                                             | 83 |
| Tableau 23 – Conditionnement .....                                                                                                 | 84 |
| Tableau A.1 – Dimensions .....                                                                                                     | 85 |
| Tableau C.1 – Caractéristiques de température de capacité pour la température de référence de 25 °C .....                          | 90 |
| Tableau C.2 – Conditions de mesure des caractéristiques de température de capacité pour la température de référence de 25 °C ..... | 90 |
| Tableau X.1 – Référence à l'IEC 60384-22 pour les articles/paragraphes .....                                                       | 91 |
| Tableau X.2 – Référence à l'IEC 60384-22 pour les figures/tableaux .....                                                           | 91 |

## COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

### CONDENSATEURS FIXES UTILISÉS DANS LES ÉQUIPEMENTS ÉLECTRONIQUES –

#### Partie 22: Spécification intermédiaire – Condensateurs multicouches fixes à diélectriques en céramique pour montage en surface, de Classe 2

#### AVANT-PROPOS

- 1) La Commission Electrotechnique Internationale (IEC) est une organisation mondiale de normalisation composée de l'ensemble des comités électrotechniques nationaux (Comités nationaux de l'IEC). L'IEC a pour objet de favoriser la coopération internationale pour toutes les questions de normalisation dans les domaines de l'électricité et de l'électronique. A cet effet, l'IEC – entre autres activités – publie des Normes internationales, des Spécifications techniques, des Rapports techniques, des Spécifications accessibles au public (PAS) et des Guides (ci-après dénommés "Publication(s) de l'IEC"). Leur élaboration est confiée à des comités d'études, aux travaux desquels tout Comité national intéressé par le sujet traité peut participer. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec l'IEC, participent également aux travaux. L'IEC collabore étroitement avec l'Organisation Internationale de Normalisation (ISO), selon des conditions fixées par accord entre les deux organisations.
- 2) Les décisions ou accords officiels de l'IEC concernant les questions techniques représentent, dans la mesure du possible, un accord international sur les sujets étudiés, étant donné que les Comités nationaux de l'IEC intéressés sont représentés dans chaque comité d'études.
- 3) Les Publications de l'IEC se présentent sous la forme de recommandations internationales et sont agréées comme telles par les Comités nationaux de l'IEC. Tous les efforts raisonnables sont entrepris afin que l'IEC s'assure de l'exactitude du contenu technique de ses publications; l'IEC ne peut pas être tenue responsable de l'éventuelle mauvaise utilisation ou interprétation qui en est faite par un quelconque utilisateur final.
- 4) Dans le but d'encourager l'uniformité internationale, les Comités nationaux de l'IEC s'engagent, dans toute la mesure possible, à appliquer de façon transparente les Publications de l'IEC dans leurs publications nationales et régionales. Toutes divergences entre toutes Publications de l'IEC et toutes publications nationales ou régionales correspondantes doivent être indiquées en termes clairs dans ces dernières.
- 5) L'IEC elle-même ne fournit aucune attestation de conformité. Des organismes de certification indépendants fournissent des services d'évaluation de conformité et, dans certains secteurs, accèdent aux marques de conformité de l'IEC. L'IEC n'est responsable d'aucun des services effectués par les organismes de certification indépendants.
- 6) Tous les utilisateurs doivent s'assurer qu'ils sont en possession de la dernière édition de cette publication.
- 7) Aucune responsabilité ne doit être imputée à l'IEC, à ses administrateurs, employés, auxiliaires ou mandataires, y compris ses experts particuliers et les membres de ses comités d'études et des Comités nationaux de l'IEC, pour tout préjudice causé en cas de dommages corporels et matériels, ou de tout autre dommage de quelque nature que ce soit, directe ou indirecte, ou pour supporter les coûts (y compris les frais de justice) et les dépenses découlant de la publication ou de l'utilisation de cette Publication de l'IEC ou de toute autre Publication de l'IEC, ou au crédit qui lui est accordé.
- 8) L'attention est attirée sur les références normatives citées dans cette publication. L'utilisation de publications référencées est obligatoire pour une application correcte de la présente publication.
- 9) L'attention est attirée sur le fait que certains des éléments de la présente publication de l'IEC peuvent faire l'objet de droits de brevet. L'IEC ne saurait être tenue pour responsable de ne pas avoir identifié de tels droits de brevets et de ne pas avoir signalé leur existence.

La Norme internationale IEC 60384-22 a été établie par le comité d'études 40 de l'IEC: Condensateurs et résistances pour équipements électroniques.

Cette troisième édition annule et remplace la deuxième édition parue en 2011. Cette édition constitue une révision technique.

La présente édition inclut les modifications techniques majeures suivantes par rapport à l'édition précédente:

- a) révision de la structure conformément aux directives ISO/IEC, Partie 2:2016 (septième édition), dans la mesure du possible, et pour l'harmonisation avec l'IEC 60384-21;

- b) suppression de la description de la puissance réactive admissible en 6.2.2, parce qu'elle n'est pas adaptée aux besoins du présent document;
- c) les dimensions de 0201M à l'Annexe A ont été ajoutées.

Le texte de cette Norme internationale est issu des documents suivants:

| FDIS        | Rapport de vote |
|-------------|-----------------|
| 40/2640FDIS | 40/2652RVD      |

Le rapport de vote indiqué dans le tableau ci-dessus donne toute information sur le vote ayant abouti à l'approbation de cette Norme internationale.

Ce document a été rédigé selon les Directives ISO/IEC, Partie 2.

Une liste de toutes les parties de la série IEC 60384, publiées sous le titre général *Condensateurs fixes utilisés dans les équipements électroniques*, peut être consultée sur le site web de l'IEC.

Le comité a décidé que le contenu de ce document ne sera pas modifié avant la date de stabilité indiquée sur le site web de l'IEC sous "<http://webstore.iec.ch>" dans les données relatives à la publication recherchée. A cette date, le document sera

- reconduit,
- supprimé,
- remplacé par une édition révisée, ou
- amendé.

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60384-22:2019

## **CONDENSATEURS FIXES UTILISÉS DANS LES ÉQUIPEMENTS ÉLECTRONIQUES –**

### **Partie 22: Spécification intermédiaire – Condensateurs multicouches fixes à diélectriques en céramique pour montage en surface, de Classe 2**

#### **1 Domaine d'application**

La présente partie de l'IEC 60384 est applicable aux condensateurs multicouches fixes à diélectriques en céramique pour montage en surface non encapsulés, Classe 2, utilisés dans les équipements électroniques. Ces condensateurs possèdent des pastilles de connexion métallisées ou des bandes de brasure et sont destinés à être montés sur des cartes imprimées ou directement sur des substrats de circuits hybrides.

Les condensateurs d'antiparasitage ne sont pas inclus, mais ils sont couverts par l'IEC 60384-14.

L'objet du présent document est de prescrire des caractéristiques et des valeurs assignées préférentielles et de sélectionner à partir de l'IEC 60384-1 les procédures d'assurance de la qualité, les essais et les méthodes de mesure appropriées et de donner les exigences de performance générales pour ce type de condensateur. Les exigences et les sévérités des essais prescrits dans les spécifications particulières se référant à la présente spécification intermédiaire sont d'un niveau de performance supérieur ou égal; des niveaux de performance inférieurs ne sont pas admis.

#### **2 Références normatives**

Les documents suivants cités dans le texte constituent, pour tout ou partie de leur contenu, des exigences du présent document. Pour les références datées, seule l'édition citée s'applique. Pour les références non datées, la dernière édition du document de référence s'applique (y compris les éventuels amendements).

IEC 60063, *Séries de valeurs normales pour résistances et condensateurs*

IEC 60068-1:2013, *Essais d'environnement – Partie 1: Généralités et lignes directrices*

IEC 60068-2-58:2015, *Essais d'environnement – Partie 2-58: Essais – Essai Td – Méthodes d'essai de la soudabilité, résistance de la métallisation à la dissolution et résistance à la chaleur de brasage des composants pour montage en surface (CMS)*  
IEC 60068-2-58:2015/AMD1:2017

IEC 60384-1:2016, *Condensateurs fixes utilisés dans les équipements électroniques – Partie 1: Spécification générique*

IEC 61193-2:2007, *Quality assessment system – Part 2: Selection and use of sampling plans for inspection of electronic components and packages* (disponible en anglais seulement)

ISO 3:1973, *Nombres normaux – Séries de nombres normaux*

### 3 Termes et définitions

Pour les besoins du présent document, les termes et les définitions de l'IEC 60384-1, ainsi que les suivants, s'appliquent.

L'ISO et l'IEC tiennent à jour des bases de données terminologiques destinées à être utilisées en normalisation, consultables aux adresses suivantes:

- IEC Electropedia: disponible à l'adresse <http://www.electropedia.org/>
- ISO Online browsing platform: disponible à l'adresse <http://www.iso.org/obp>

#### 3.1

##### **condensateur multicouche pour montage en surface**

condensateur multicouche dont les petites dimensions et la nature ou la forme des connexions de sortie en font un condensateur pouvant être monté en surface dans des circuits hybrides et sur des cartes imprimées

#### 3.2

##### **condensateur à diélectrique en céramique, Classe 2**

condensateur doté d'un diélectrique à permittivité élevée et adapté pour des applications de contournement et de couplage ou pour des circuits discriminateurs de fréquence lorsque de faibles pertes et une stabilité élevée de capacité ne sont pas de première importance

Note 1 à l'article: Le diélectrique en céramique est caractérisé par la variation non linéaire de capacité sur la plage de température de catégorie (voir Tableau 2).

#### 3.3

##### **sous-classe**

variation maximale en pourcentage de capacité à l'intérieur de la plage de température de catégorie par rapport à la capacité à 20 °C

Note 1 à l'article: La sous-classe peut être exprimée sous forme de code (voir le Tableau 3).

#### 3.4

##### **plage de températures de catégorie**

plage des températures ambiantes pour laquelle le condensateur est conçu en vue d'un fonctionnement permanent

Note 1 à l'article: Cette plage est donnée par la température minimale de catégorie et la température maximale de catégorie.

#### 3.5

##### **température assignée**

$T_R$

température ambiante maximale à laquelle la tension assignée peut être appliquée de manière continue

#### 3.6

##### **tension assignée**

$U_R$

tension continue maximale qui peut être appliquée de manière continue à un condensateur à n'importe quelle température entre la température minimale de catégorie et la température assignée

Note 1 à l'article: La tension continue maximale est la somme de la tension continue et de la valeur de crête de la tension alternative ou de la valeur de crête de la tension d'impulsion appliquées au condensateur.

### 3.7

#### tension de catégorie

$U_C$

tension maximale pouvant être appliquée de manière continue à un condensateur à sa température maximale de catégorie

## 4 Informations devant figurer dans une spécification particulière

### 4.1 Généralités

Les spécifications particulières doivent être établies à partir de la spécification particulière-cadre applicable.

Les spécifications particulières ne doivent pas indiquer d'exigences inférieures à celles de la spécification générique, intermédiaire ou particulière-cadre. Lorsque des exigences plus sévères sont incluses, elles doivent être indiquées en 1.9 de la spécification particulière et dans les programmes d'essais, par exemple par un astérisque.

Par commodité, les informations données en 4.2 peuvent être présentées sous forme de tableau.

Les informations présentées aux paragraphes 4.2 à 4.5 doivent être données dans chaque spécification particulière et il convient de choisir les valeurs citées parmi celles données dans l'article approprié de la présente spécification intermédiaire.

### 4.2 Dessin d'encombrement et dimensions

Une illustration des condensateurs doit être incluse pour permettre de reconnaître et de comparer facilement des condensateurs avec d'autres.

Les dimensions et les tolérances qui leur sont associées, qui affectent l'interchangeabilité et le montage, doivent être indiquées dans la spécification particulière. Toutes les dimensions doivent être indiquées en millimètres, toutefois, lorsque les dimensions originales sont indiquées en pouces, les dimensions métriques converties en millimètres doivent être ajoutées.

Normalement, les valeurs numériques de la longueur, de la largeur et de la hauteur du corps doivent être indiquées. Si nécessaire, par exemple lorsqu'un certain nombre d'éléments (tailles et plages de capacités/tensions) sont couverts par une spécification particulière, les dimensions et les tolérances associées doivent être placées dans un tableau sous le dessin.

Lorsque la configuration est différente de celle décrite ci-dessus, la spécification particulière doit indiquer de telles informations sur les dimensions afin de décrire correctement les condensateurs.

### 4.3 Montage

La spécification particulière doit donner des recommandations sur les méthodes de montage pour une utilisation normale. Les montages pour les essais et les mesures (si exigés) doivent être conformes à 8.4 de la présente spécification intermédiaire.

### 4.4 Valeurs assignées et caractéristiques

#### 4.4.1 Généralités

Les valeurs assignées et les caractéristiques doivent être conformes aux articles correspondants de la présente spécification intermédiaire, ainsi qu'aux paragraphes 4.4.2, 4.4.3 et 4.4.4.

#### 4.4.2 Plage de capacités nominales

Voir 6.2.4.1.

Si des produits approuvés conformément à la spécification particulière comportent des plages différentes, il convient d'ajouter la phrase suivante: "La plage de valeurs de capacités disponibles dans chaque plage de tensions est indiquée dans le registre des agréments, disponible par exemple sur le site internet du système de certificats en ligne de l'IECQ à l'adresse: [www.iecq.org](http://www.iecq.org)".

#### 4.4.3 Caractéristiques particulières

Des caractéristiques supplémentaires peuvent être indiquées, si elles sont considérées comme nécessaires pour spécifier de façon appropriée le composant pour les besoins de la conception et de l'application.

#### 4.4.4 Brasage

La spécification particulière doit prescrire les méthodes d'essai, les sévérités et les exigences applicables aux essais de brasabilité et de résistance à la chaleur de brasage.

#### 4.5 Marquage

La spécification particulière doit indiquer le contenu du marquage sur le condensateur et sur l'emballage. Les écarts par rapport à l'Article 5 de la présente spécification intermédiaire doivent être indiqués de manière spécifique.

### 5 Marquage

#### 5.1 Généralités

Voir 2.4 de l'IEC 60384-1:2016, avec les détails de 5.2 à 5.6.

#### 5.2 Informations relatives au marquage

Les informations fournies par le marquage sont normalement sélectionnées dans la liste suivante; l'importance relative de chaque élément est indiquée par sa position dans la liste:

- capacité nominale;
- tension assignée (la tension continue peut être représentée par le symbole:  $\text{---}$  [IEC 60417-5031(2002-10)] ou  $\text{—}$  );
- tolérance sur la capacité nominale;
- sous-classe de diélectrique, selon le cas (conformément à 6.2.5);
- année et mois (ou semaine) de fabrication;
- nom du fabricant ou marque commerciale;
- catégorie climatique;
- désignation du type par le fabricant;
- référence à la spécification particulière.

#### 5.3 Marquage sur le corps

En général, le corps de ces condensateurs n'est pas marqué. Si un marquage peut être appliqué, il doit être bien lisible et comporter le maximum d'éléments cités en 5.2 selon ce qui est jugé utile. Il convient d'éviter les redondances sur le marquage du condensateur.

## 5.4 Exigences relatives au marquage

Tout marquage doit être lisible et difficilement effaçable par frottement des doigts.

## 5.5 Marquage de l'emballage

L'emballage contenant le ou les condensateurs doit comporter un marquage clair indiquant toutes les informations présentées en 5.2.

## 5.6 Marquage supplémentaire

Tout autre marquage doit être appliqué de telle sorte que cela n'entraîne pas de confusion.

# 6 Valeurs assignées et caractéristiques préférentielles

## 6.1 Caractéristiques préférentielles

Les catégories climatiques préférentielles doivent être données uniquement dans les caractéristiques préférentielles.

Les condensateurs couverts par le présent document sont classés en catégories climatiques conformément aux règles générales données dans l'Annexe A de l'IEC 60068-1:2013.

Les températures minimale et maximale de catégorie et la durée de l'essai continu de chaleur humide doivent être choisies dans la liste ci-dessous

- température minimale de catégorie:  $-55\text{ °C}$ ,  $-40\text{ °C}$ ,  $-25\text{ °C}$ ,  $-10\text{ °C}$  et  $+10\text{ °C}$ ;
- température maximale de catégorie:  $+70\text{ °C}$ ,  $+85\text{ °C}$ ,  $+100\text{ °C}$ ,  $+125\text{ °C}$  et  $+150\text{ °C}$ ;
- durée de l'essai continu de chaleur humide  
(température =  $40\text{ °C}$ , humidité relative = 93 %): 4, 10, 21 et 56 jours.

Les sévérités pour les essais de froid et de chaleur sèche sont les températures minimale et maximale de catégorie, respectivement.

NOTE La résistance à l'humidité résultant de catégorie climatique ci-dessus concerne les condensateurs dans l'état non monté. La performance climatique des condensateurs après montage dépend considérablement du substrat de montage, de la méthode de montage (voir 8.4) et du revêtement final.

## 6.2 Valeurs assignées préférentielles

### 6.2.1 Température assignée ( $T_R$ )

La température assignée est égale à la température maximale de catégorie pour les condensateurs dont la température maximale de catégorie ne dépasse pas  $125\text{ °C}$ , sauf indication contraire de la spécification particulière.

### 6.2.2 Tension assignée ( $U_R$ )

Les valeurs préférentielles de la tension assignée sont les valeurs de la série R5 de l'ISO 3. Si d'autres valeurs sont nécessaires, elles doivent être choisies dans la série R10.

La somme de la tension continue et de la plus grande parmi la valeur de crête de la tension alternative et la valeur crête à crête de la tension alternative, appliquée au condensateur ne doit pas dépasser la tension assignée.

### 6.2.3 Tension de catégorie ( $U_C$ )

La tension de catégorie est égale à la tension assignée pour les condensateurs dont la température maximale de catégorie ne dépasse pas 125 °C. Toutes les tensions de catégorie différentes de la tension assignée, pour des condensateurs dont la température maximale de catégorie dépasse 125 °C ou pour des condensateurs à haute tension avec des tensions assignées d'environ 500 V, doivent être fournies par la spécification particulière.

Les valeurs préférentielles de la tension de catégorie à la température maximale de catégorie de 125 °C pour des condensateurs de grand volume, avec une tension assignée inférieure ou égale à 16 V et une température assignée de 85 °C sont données dans le Tableau 1.

**Tableau 1 – Valeurs préférentielles de tensions de catégorie**

|                                                                                                                  |     |     |     |     |    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----|-----|-----|----|
| $U_R$ V                                                                                                          | 2,5 | 4   | 6,3 | 10  | 16 |
| $U_C$ V                                                                                                          | 1,6 | 2,5 | 4   | 6,3 | 10 |
| NOTE Les valeurs numériques de $U_C$ sont calculées à partir de la formule suivante:<br>$U_C = 0,63 \times U_R.$ |     |     |     |     |    |

### 6.2.4 Valeurs préférentielles de capacité nominale et valeurs de tolérance associées

#### 6.2.4.1 Valeurs préférentielles de la capacité nominale

Les valeurs de capacité nominale doivent provenir de la série de valeurs de l'IEC 60063; les séries E3, E6 et E12 sont les séries préférentielles.

#### 6.2.4.2 Tolérances préférentielles sur la capacité nominale

Voir Tableau 2.

**Tableau 2 – Tolérances préférentielles**

| Séries préférentielles | Tolérance<br>% | Lettre de codage |
|------------------------|----------------|------------------|
| E3 et E6               | -20/+80        | Z                |
|                        | -20/+50        | S                |
| E6                     | ± 20           | M                |
| E6 et E12              | ± 10           | K                |

### 6.2.5 Caractéristique de température de condensateur

Le Tableau 3 indique par une croix les valeurs préférentielles de la caractéristique de température avec et sans tension continue appliquée. La méthode de codage de la sous-classe est également donnée; par exemple un diélectrique avec un pourcentage de variation de ±20 % sans tension continue appliquée sur la plage de températures allant de -55 °C à +125 °C, sera défini comme un diélectrique de sous-classe 2C1.

La plage de températures pour laquelle la caractéristique de température du diélectrique est définie est la même que la plage de températures de catégorie.

**Tableau 3 – Caractéristique de température de condensateur**

| Code alphanumérique de sous-classe                                                                                                                                                                            | Variation maximale de capacité dans la plage de températures de catégorie par rapport à la capacité à 20 °C mesurée avec et sans tension continue appliquée<br>% |                                                        | Plage de températures de catégorie et code numérique correspondant |                |               |               |               |               |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|----------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|                                                                                                                                                                                                               | sans tension continue appliquée                                                                                                                                  | avec tension continue appliquée (NOTE 1)               | -55/+150<br>°C                                                     | -55/+125<br>°C | -55/+85<br>°C | -40/+85<br>°C | -25/+85<br>°C | +10/+85<br>°C |
|                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                  |                                                        | 0                                                                  | 1              | 2             | 3             | 4             | 6             |
| 2B                                                                                                                                                                                                            | ±10                                                                                                                                                              | Exigences indiquées dans la spécification particulière |                                                                    |                | x             | x             | x             |               |
| 2C                                                                                                                                                                                                            | ±20                                                                                                                                                              |                                                        |                                                                    | x              | x             | x             |               |               |
| 2D                                                                                                                                                                                                            | +20/-30                                                                                                                                                          |                                                        |                                                                    | x              |               |               | x             |               |
| 2E                                                                                                                                                                                                            | +22/-56                                                                                                                                                          |                                                        |                                                                    |                | x             | x             | x             | x             |
| 2F                                                                                                                                                                                                            | +30/-80                                                                                                                                                          |                                                        |                                                                    |                | x             | x             | x             | x             |
| 2R                                                                                                                                                                                                            | ±15                                                                                                                                                              |                                                        | x                                                                  | x              | x             |               | x             |               |
| Lorsque la température maximale de catégorie dépasse 125 °C, il convient que les limites de variation de capacité, avec et sans application de tension continue, figurent dans la spécification particulière. |                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                    |                |               |               |               |               |
| NOTE 1 La tension continue appliquée est soit la tension assignée soit la tension indiquée dans la spécification particulière.                                                                                |                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                    |                |               |               |               |               |
| NOTE 2 "x" indique préférentiel.                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                    |                |               |               |               |               |

NOTE Se reporter à l'Annexe C pour la température de référence de 25 °C, à titre de recommandation informative.

## 6.2.6 Dimensions

Les règles proposées pour la spécification et le codage des dimensions sont présentées à l'Annexe A.

Les dimensions spécifiques doivent être données dans la spécification particulière.

## 7 Procédures d'assurance de la qualité

### 7.1 Etape initiale de fabrication

L'étape initiale de fabrication est le premier lancement en commun de l'assemblage de l'électrode et du diélectrique.

### 7.2 Modèles associables

Les condensateurs considérés comme étant associables sont des condensateurs produits à partir de matériaux et processus similaires, bien que leurs valeurs et les tailles des boîtiers puissent être différentes.

### 7.3 Enregistrements certifiés de lots livrés

Les informations exigées en Q.1.5 de l'IEC 60384-1:2016 doivent être mises à disposition, lorsqu'elles sont prescrites dans la spécification particulière et lorsqu'elles sont demandées par un acheteur. Après l'essai d'endurance les paramètres pour lesquels des informations de variables sont exigées, sont la variation de capacité,  $\tan \delta$  et la résistance d'isolement.

### 7.4 Homologation

#### 7.4.1 Généralités

Les procédures d'essais d'homologation sont présentées à l'Article Q.2 de l'IEC 60384-1:2016.

Le programme à utiliser pour les essais d'homologation s'appuyant sur des essais lot par lot et des essais périodiques est présenté en 7.5. La procédure utilisant un programme avec un nombre d'échantillons fixe est présentée en 7.4.2 et 7.4.3.

#### **7.4.2 Homologation fondée sur les procédures avec un nombre d'échantillons fixe**

La procédure avec un nombre d'échantillons fixe est décrite en Q.2.4 de l'IEC 60384-1:2016. L'échantillon doit être représentatif de la gamme de condensateurs pour lesquels une homologation est demandée. Il peut ou non s'agir de la gamme complète couverte par la spécification particulière.

Pour chaque caractéristique de température, l'échantillon doit être constitué de spécimens de condensateurs de tailles maximale et minimale et ayant pour chacune de ces tailles la valeur maximale de capacité pour la tension assignée la plus élevée et pour la tension assignée minimale des plages de tensions pour lesquelles une homologation est demandée. En présence de plus de quatre tensions assignées, une tension intermédiaire doit également faire l'objet d'essais. Ainsi, pour homologuer une plage, il est exigé que les essais portent sur quatre ou six valeurs (combinaisons capacité/tension) pour chaque caractéristique de température. Lorsque la plage totale est composée de moins de quatre valeurs, le nombre de spécimens soumis à essai doit être celui exigé pour quatre valeurs.

Lorsqu'un niveau d'assurance EZ est utilisé, des spécimens de réchange sont admis selon les modalités suivantes:

Deux (pour six valeurs) ou trois (pour quatre valeurs) par valeur peuvent être utilisés pour remplacer les spécimens non conformes en raison d'incidents non attribuables au fabricant.

Les nombres donnés dans le Groupe 0 laissent présumer que tous les groupes sont applicables. Si ce n'est pas le cas, les nombres peuvent être réduits en conséquence.

Lorsque des groupes supplémentaires sont ajoutés au programme d'essais d'homologation, le nombre de spécimens exigé pour le Groupe 0 doit se voir ajouter le nombre exigé pour les groupes supplémentaires.

Le Tableau 4 donne le nombre d'échantillons à soumettre à essai dans chaque groupe ou sous-groupe et le nombre admissible d'éléments non-conformités pour les essais d'homologation.

#### **7.4.3 Essais**

Les séries complètes d'essais spécifiés dans le Tableau 4 et le Tableau 5 sont exigées pour l'homologation des condensateurs couverts par une spécification particulière. Les essais de chaque groupe doivent être effectués dans l'ordre indiqué.

La totalité de l'échantillon doit être soumise aux essais du Groupe 0, puis divisée pour les autres groupes.

Les spécimens non conformes trouvés pendant les essais du Groupe 0 ne doivent pas être utilisés pour les autres groupes.

"Un élément non conforme" est comptabilisé lorsqu'un condensateur ne satisfait pas à la totalité ou à une partie des essais d'un groupe.

L'homologation est accordée lorsque le nombre d'éléments non conformes est zéro.

Ensemble, le Tableau 4 et le Tableau 5 forment le programme d'essais avec un nombre d'échantillons fixe. Le Tableau 4 inclut les informations détaillées relatives à l'échantillonnage et aux éléments non conformes admissibles pour les différents essais ou groupes d'essais. Le

Tableau 5, avec les informations détaillées sur l'essai contenues dans l'Article 8, présente un résumé complet des conditions d'essais et des exigences de performances et indique quand un choix doit être fait dans la spécification particulière, par exemple pour la méthode d'essai ou les conditions d'un essai.

Les conditions d'essai et les exigences de performances pour le programme d'essais avec un nombre d'échantillons fixe doivent être identiques à celles prescrites dans la spécification particulière pour le contrôle de conformité de la qualité.

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60384-22:2019

**Tableau 4 – Plan d'essais avec un nombre d'échantillons fixe pour homologation – Niveau d'assurance EZ**

| Groupe n°      | Essai                                                                                                                                          | Paragraphe de cette publication                | Nombre de spécimens<br><i>n<sup>e</sup></i>     | Nombre admissible d'éléments non conformes<br><i>c</i> |
|----------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|-------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| 0              | Examen visuel<br>Dimensions<br>Capacité<br>Tangente de l'angle de perte<br>Résistance d'isolement<br>Tenue en tension<br>Spécimens de rechange | 8.5<br>8.5<br>8.6.1<br>8.6.2<br>8.6.3<br>8.6.4 | 132 + 24 <sup>f</sup><br><br><br><br><br><br>12 | 0                                                      |
| 1A             | Robustesse des sorties <sup>g</sup><br>Résistance à la chaleur de brasage<br>Résistance au solvant des composants <sup>b</sup>                 | 8.16<br>8.10<br>8.17                           | 12<br><br><br>                                  | 0                                                      |
| 1B             | Impédance <sup>b</sup><br>Résistance série équivalente <sup>b</sup><br>Brasabilité<br>Résistance au solvant du marquage <sup>b</sup>           | 8.6.5<br>8.6.6<br>8.11<br>8.18                 | 12<br><br><br>                                  | 0                                                      |
| 2              | Essai de courbure du substrat <sup>d</sup>                                                                                                     | 8.9                                            | 12                                              | 0                                                      |
| 3 <sup>a</sup> | Montage<br>Examen visuel<br>Capacité<br>Tangente de l'angle de perte<br>Résistance d'isolement<br>Tenue en tension                             | 8.4<br>8.5<br>8.6.1<br>8.6.2<br>8.6.3<br>8.6.4 | 84 + 24 <sup>f</sup><br><br><br><br><br><br>    | 0 <sup>c</sup>                                         |
| 3.1            | Essai de cisaillement <sup>h</sup><br>Variations rapides de température<br>Séquence climatique                                                 | 8.8<br>8.12<br>8.13                            | 24<br><br><br>                                  | 0                                                      |
| 3.2            | Chaleur humide, essai continu                                                                                                                  | 8.14                                           | 24                                              | 0                                                      |
| 3.3            | Endurance                                                                                                                                      | 8.15                                           | 36                                              | 0                                                      |
| 3.4            | Chaleur humide, essai continu accéléré <sup>b</sup>                                                                                            | 8.19                                           | 24 <sup>f</sup>                                 | 0                                                      |
| 4              | Caractéristique de température de condensateur                                                                                                 | 8.7                                            | 12                                              | 0                                                      |

<sup>a</sup> Les valeurs de ces mesures servent de mesures initiales pour les essais du Groupe 3.

<sup>b</sup> Si exigé dans la spécification particulière.

<sup>c</sup> Les condensateurs s'avérant être des éléments non conformes après le montage ne doivent pas être pris en compte pour le calcul des non-conformités admissibles pour les essais suivants. Ils doivent être remplacés par des condensateurs de rechange.

<sup>d</sup> Ne s'applique pas aux condensateurs, qui, conformément à leur spécification particulière, doivent seulement être montés sur des substrats en alumine.

<sup>e</sup> Combinaisons capacité/tension, voir 7.4.2.

<sup>f</sup> Condensateurs supplémentaires si le Groupe 3.4 est soumis à essai.

<sup>g</sup> S'applique aux condensateurs avec des sorties à lamelle.

<sup>h</sup> Ne s'applique pas aux condensateurs avec des sorties à lamelle.

**Tableau 5 – Programme d'essais pour homologation**

| Numéro de paragraphe et essai<br>(voir NOTE 1)                          | D ou ND | Conditions d'essai<br>(voir NOTE 1)                                                                                                              | Nombre de spécimens (n) et nombre d'éléments non conformes (c) | Exigences de performances<br>(voir NOTE 1)                                          |
|-------------------------------------------------------------------------|---------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>GROUPE 0</b>                                                         | ND      |                                                                                                                                                  | Voir Tableau 4                                                 |                                                                                     |
| 8.5 Examen visuel                                                       |         |                                                                                                                                                  |                                                                | Selon 8.5.3                                                                         |
| 8.5 Dimensions (détail)                                                 |         |                                                                                                                                                  |                                                                | Marquage lisible et comme indiqué dans la spécification particulière                |
| 8.6.1 Capacité                                                          |         | Fréquence: ... Hz<br>Tension de mesure: ... V en valeur efficace                                                                                 |                                                                | Se reporter à la spécification particulière<br>Sans dépasser la tolérance spécifiée |
| 8.6.2 Tangente de l'angle de perte ( $\tan \delta$ )                    |         | Fréquence et tension de mesure selon 8.6.1                                                                                                       |                                                                | Selon 8.6.2.3                                                                       |
| 8.6.3 Résistance d'isolement                                            |         | La méthode est indiquée dans la spécification particulière                                                                                       |                                                                | Selon 8.6.3.4                                                                       |
| 8.6.4 Tenue en tension                                                  |         | La méthode est indiquée dans la spécification particulière                                                                                       |                                                                | Pas de claquage ni de contournement                                                 |
| <b>GROUPE 1A</b>                                                        | D       |                                                                                                                                                  | Voir Tableau 4                                                 |                                                                                     |
| 8.16 Robustesse des sorties<br>(le cas échéant)                         |         | Essai $U_{a1}$ , Force: 2,5 N<br>Essai $U_b$ , Méthode 1, Force: 2,5 N<br>Nombre de courbures: 1                                                 |                                                                | Aucun dommage visible                                                               |
| 8.10.3 Mesure initiale                                                  |         | Examen visuel                                                                                                                                    |                                                                |                                                                                     |
| 8.10 Résistance à la chaleur de brasage                                 |         | Capacité<br>Préconditionnement spécial selon 8.2<br>La méthode est indiquée dans la spécification particulière<br>Rétablissement: 24 h $\pm$ 2 h |                                                                |                                                                                     |
| 8.10.6 Mesure finale                                                    |         | Examen visuel<br>Capacité                                                                                                                        |                                                                | Selon 8.10.6<br>Selon 8.10.6                                                        |
| 8.17 Résistance au solvant des composants (si cela est exigé)           |         | Solvant: ...<br>Température du solvant: ...<br>Méthode 2<br>Rétablissement: ...                                                                  |                                                                | Se reporter à la spécification particulière                                         |
| <b>GROUPE 1B</b>                                                        | D       |                                                                                                                                                  | Voir Tableau 4                                                 |                                                                                     |
| 8.6.5 Impédance (si cela est exigé)                                     |         | Fréquence: 100 kHz                                                                                                                               |                                                                | Se reporter à la spécification particulière                                         |
| 8.6.6 Résistance série équivalente (si cela est exigé)                  |         | Fréquence: 100 kHz                                                                                                                               |                                                                | Se reporter à la spécification particulière                                         |
| 8.11 Brasabilité                                                        |         | La méthode est indiquée dans la spécification particulière                                                                                       |                                                                |                                                                                     |
| 8.11.4 Mesures finales                                                  |         | Examen visuel                                                                                                                                    |                                                                | Selon 8.11.4                                                                        |
| 8.18 Résistance au solvant du marquage <sup>a</sup> (si cela est exigé) |         | Solvant: ...<br>Température du solvant: ...<br>Méthode 1                                                                                         |                                                                | Marquage lisible                                                                    |

| Numéro de paragraphe et essai<br>(voir NOTE 1)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | D ou ND | Conditions d'essai<br>(voir NOTE 1)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Nombre de spécimens (n) et nombre d'éléments non conformes (c) | Exigences de performances<br>(voir NOTE 1)                                                                                                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |         | Matériau de polissage: coton hydrophile<br>Rétablissement: ...                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                |                                                                                                                                                |
| <b>GROUPE 2</b><br>8.9 Essai de courbure du substrat<br>8.9.2 Mesure initiale<br>8.9.3 Contrôle final                                                                                                                                                                                                                                                                            | D       | Flexion: ...<br>Nombre de courbures: ...<br>Capacité<br>Capacité (avec carte imprimée en position courbée)<br>Examen visuel                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Voir Tableau 4                                                 | Se reporter à la spécification particulière<br><br>$ \Delta C/C  \leq 10\%$<br>Aucun dommage visible                                           |
| <b>GROUPE 3</b><br>8.4 Montage                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | D       | Matériau du substrat: ... <sup>b</sup><br>Examen visuel<br>Capacité<br><br>Tangente de l'angle de perte<br>Résistance d'isolement<br>Tenue en tension                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Voir Tableau 4                                                 | Selon 8.5.3<br>Sans dépasser la tolérance spécifiée<br>Selon 8.6.2.3<br>Selon 8.6.3.4<br>Pas de claquage ni de contournement                   |
| <b>GROUPE 3.1</b><br>8.8 Essai de cisaillement<br>8.12.3 Mesure initiale<br>8.12 Variations rapides de température<br><br>8.12.6 Mesures finales<br>8.13 Séquence climatique<br>8.13.3 Mesure initiale<br>8.13.4 Chaleur sèche<br><br>8.13.5 Chaleur humide, cyclique, essai Db, premier cycle<br>8.13.6 Froid<br><br>8.13.7 Chaleur humide, cyclique, essai Db, cycles restants | D       | Examen visuel<br>Capacité<br>Préconditionnement spécial selon 8.2<br>$T_A$ = Température minimale de catégorie<br>$T_B$ = Température maximale de catégorie<br>Cinq cycles<br>Durée $t_1 = 30$ min<br>Rétablissement: $24 \text{ h} \pm 2 \text{ h}$<br><br>Examen visuel<br>Capacité<br>Préconditionnement spécial selon 8.2<br>Capacité<br>Température: température maximale de catégorie<br>Durée: 16 h<br><br>Température: température minimale de catégorie<br>Durée: 2 h<br>Examen visuel<br>Rétablissement: $24 \text{ h} \pm 2 \text{ h}$ | Voir Tableau 4                                                 | Aucun dommage visible<br><br><br><br><br><br>Aucun dommage visible<br>$\Delta C/C$ : selon 8.12.6<br><br><br><br><br><br>Aucun dommage visible |

| Numéro de paragraphe et essai<br>(voir NOTE 1)                                                                                                                                                | D<br>ou<br>ND | Conditions d'essai<br>(voir NOTE 1)                                                                                                                                                                                                            | Nombre de spécimens (n)<br>et nombre d'éléments non conformes (c) | Exigences de performances<br>(voir NOTE 1)                                                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 8.13.8 Mesures finales                                                                                                                                                                        |               | Examen visuel<br><br>Capacité<br>Tangente de l'angle de perte<br>Résistance d'isolement                                                                                                                                                        |                                                                   | Aucun dommage visible<br>Marquage visible<br>$\Delta C/C$ : selon 8.13.8<br>Selon 8.13.8<br>Selon 8.13.8 |
| <b>GROUPE 3.2</b><br><br>8.14 Chaleur humide, essai continu<br><br>8.14.3 Mesure initiale<br><br>8.14.6 Mesures finales                                                                       | D             | Préconditionnement spécial selon 8.2<br><br>Capacité<br>Rétablissement: 24 h $\pm$ 2 h<br><br>Examen visuel<br><br>Capacité<br>Tangente de l'angle de perte<br>Résistance d'isolement                                                          | Voir Tableau 4                                                    | Aucun dommage visible<br>Marquage visible<br>$\Delta C/C$ : selon 8.14.6<br>Selon 8.14.6<br>Selon 8.14.6 |
| <b>GROUPE 3.3</b><br><br>8.15 Endurance<br><br><br><br>8.15.3 Mesure initiale<br><br>8.15.6 Mesures finales                                                                                   | D             | Préconditionnement spécial selon 8.2<br>Durée: ... h<br>Température: ... °C<br>Tension: ... V<br><br>Capacité<br>Rétablissement: 24 h $\pm$ 2 h<br><br>Examen visuel<br><br>Capacité<br>Tangente de l'angle de perte<br>Résistance d'isolement | Voir Tableau 4                                                    | Aucun dommage visible<br>Marquage visible<br>$\Delta C/C$ : selon 8.15.6<br>Selon 8.15.6<br>Selon 8.15.6 |
| <b>GROUPE 3.4</b><br><br>8.19 Chaleur humide, essai continu accéléré (si cela est exigé)<br><br>8.19.2 Mesure initiale<br>8.19.5 Mesure finale                                                | D             | Durée: ... h<br>Température: 85 °C $\pm$ 2 °C<br>Humidité relative: 85 % $\pm$ 3 %<br><br>Résistance d'isolement<br>Rétablissement: 24 h $\pm$ 2 h<br>Résistance d'isolement                                                                   | Voir Tableau 4                                                    | Selon 8.19.2<br>Selon 8.19.5                                                                             |
| <b>GROUPE 4</b><br><br>8.7 Caractéristique de température de condensateur                                                                                                                     | ND            | Préconditionnement spécial selon 8.2                                                                                                                                                                                                           | Voir Tableau 4                                                    | $\Delta C/C$ : selon 8.7.3                                                                               |
| NOTE 1 Les numéros des paragraphes des essais et des exigences de performances font référence à l'Article 8.                                                                                  |               |                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                   |                                                                                                          |
| NOTE 2 Dans ce tableau: D = destructif, ND = non destructif.                                                                                                                                  |               |                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                   |                                                                                                          |
| <sup>a</sup> Cet essai peut être effectué sur les condensateurs montés sur un substrat.                                                                                                       |               |                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                   |                                                                                                          |
| <sup>b</sup> Lorsque différents matériaux de substrat sont utilisés pour un sous-groupe, la spécification particulière doit indiquer le matériau de substrat utilisé dans chaque sous-groupe. |               |                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                   |                                                                                                          |

## **7.5 Contrôle de conformité de la qualité**

### **7.5.1 Formation des lots de contrôle**

#### **7.5.1.1 Contrôle des groupes A et B**

Ces essais doivent être effectués lot par lot.

Un fabricant peut répartir la production actuelle en lots de contrôle soumis aux moyens de protection suivants.

- 1) Le lot de contrôle doit être constitué de condensateurs associables (voir 7.2).
- 2a) L'échantillon soumis à essai doit être représentatif des valeurs et des dimensions présentes dans le lot de contrôle:
  - en fonction de leur nombre;
  - avec un minimum de cinq valeurs quelconques.
- 2b) Si l'échantillon contient moins de cinq valeurs quelconques, le prélèvement des échantillons doit faire l'objet d'un accord entre le fabricant et l'organisme de certification.

#### **7.5.1.2 Contrôle du Groupe C**

Ces essais doivent être effectués périodiquement.

Les échantillons doivent être représentatifs de la production actuelle pour les durées spécifiées et doivent être divisés en tailles petites, moyennes et grandes. Pour couvrir la gamme d'homologation sur n'importe quelle durée, l'essai à une tension doit être effectué dans chaque groupe de tailles. Pour les durées suivantes, les essais doivent porter sur d'autres tailles et tensions assignées en production pour couvrir toute la gamme.

### **7.5.2 Programme d'essais**

Le programme pour les essais lot par lot et pour les essais périodiques pour le contrôle de conformité de la qualité est présenté à l'Article 2 de la spécification particulière-cadre.

### **7.5.3 Livraison différée**

Si, conformément aux procédures de Q.1.7 de l'IEC 60384-1:2016, un autre contrôle doit être effectué, la brasabilité et la capacité doivent être contrôlées comme cela est spécifié dans le contrôle des groupes A et B.

### **7.5.4 Niveaux d'assurance**

Il convient de choisir les niveaux d'assurance donnés dans la spécification particulière-cadre depuis le Tableau 6 et le Tableau 7.

**Tableau 6 – Contrôle lot par lot**

| Sous-groupe de contrôle <sup>d</sup> | EZ                 |                |                |
|--------------------------------------|--------------------|----------------|----------------|
|                                      | IL <sup>a</sup>    | n <sup>a</sup> | c <sup>a</sup> |
| A0                                   | 100 % <sup>b</sup> |                |                |
| A1                                   | S-4                | c              | 0              |
| A2                                   | S-3                | c              | 0              |
| B1                                   | S-3                | c              | 0              |
| B2                                   | S-2                | c              | 0              |

<sup>a</sup> NC est le niveau de contrôle  
n est le nombre d'échantillons  
c est le nombre admissible d'éléments non conformes

<sup>b</sup> Le contrôle doit être réalisé après le retrait des éléments non conformes par un essai à 100 % pendant le processus de fabrication. Que le lot ait été accepté ou non, tous les échantillons destinés au contrôle par échantillonnage doivent être contrôlés afin de surveiller le niveau de qualité après contrôle par éléments non conformes par million ( $\times 10^{-6}$ ).

Le niveau d'échantillonnage doit être établi par le fabricant, de préférence selon l'Annexe A de l'IEC 61193-2:2007.

Dans le cas où un échantillon comporte un ou plusieurs éléments non conformes, ce lot doit être rejeté, mais tous les éléments non conformes doivent être comptés pour calculer les valeurs du niveau de qualité. Les valeurs du niveau de qualité après contrôle par éléments non conformes par million ( $\times 10^{-6}$ ) doivent être calculées en accumulant les données de contrôle selon la méthode donnée en 6.2 de l'IEC 61193-2:2007.

<sup>c</sup> Nombre à soumettre à un essai: le nombre d'échantillons doit être déterminé conformément à 4.3.2 de l'IEC 61193-2:2007.

<sup>d</sup> Le contenu du sous-groupe de contrôle est décrit à l'Article 2 de la spécification particulière-cadre applicable.

**Tableau 7 – Essais périodiques**

| Sous-groupe de contrôle <sup>b</sup> | EZ             |                |                |
|--------------------------------------|----------------|----------------|----------------|
|                                      | p <sup>a</sup> | n <sup>a</sup> | c <sup>a</sup> |
| C1                                   | 3              | 12             | 0              |
| C2                                   | 3              | 12             | 0              |
| C3.1                                 | 6              | 27             | 0              |
| C3.2                                 | 6              | 15             | 0              |
| C3.3                                 | 3              | 15             | 0              |
| C3.4 <sup>c</sup>                    | 6              | 15             | 0              |
| C4                                   | 6              | 9              | 0              |

<sup>a</sup> p est la périodicité en mois  
n est le nombre d'échantillons  
c est le nombre admissible d'éléments non conformes

<sup>b</sup> Le contenu du sous-groupe de contrôle est décrit à l'Article 2 de la spécification particulière-cadre applicable.

<sup>c</sup> Si cela est exigé.

## 8 Procédures d'essais et de mesures

### 8.1 Généralités

Cet article complète les informations de l'Article 4 de l'IEC 60384-1:2016.

## 8.2 Préconditionnement spécial

Sauf indication contraire dans la spécification particulière, le preconditionnement spécial, lorsqu'il est indiqué dans la présente spécification intermédiaire avant un essai ou une séquence d'essais, doit être effectué dans les conditions suivantes.

Exposition à la température maximale de catégorie ou à une température plus élevée telle qu'elle peut être indiquée dans la spécification particulière, pendant 1 h, suivie d'une durée de rétablissement de  $24 \text{ h} \pm 1 \text{ h}$  aux conditions atmosphériques normalisées des essais.

NOTE Les condensateurs perdent continuellement de la capacité avec le temps selon une loi logarithmique (c'est le phénomène de vieillissement). Toutefois, si le condensateur est chauffé à une température supérieure à la température du point de Curie de son diélectrique, une "régénération" se produit, c'est-à-dire que la capacité perdue par "vieillissement" est récupérée, et le "vieillissement" reprend à partir du moment où le condensateur recommence à refroidir. L'objet du preconditionnement spécial est d'amener le condensateur à un état défini quel que soit son historique (voir l'Article B.4 pour plus d'informations).

## 8.3 Conditions de mesure

Voir 4.2.1 de l'IEC 60384-1:2016.

## 8.4 Montage

Voir 4.33 de l'IEC 60384-1:2016.

## 8.5 Examen visuel et contrôle des dimensions

### 8.5.1 Généralités

Voir 4.4 de l'IEC 60384-1:2016, avec les détails de 8.5.2 et 8.5.3.

### 8.5.2 Examen visuel

L'appareil utilisé pour l'examen visuel doit être approprié avec un grossissement d'environ  $\times 10$  et un éclairage approprié du spécimen soumis à essai et le niveau de qualité exigé.

Il convient que l'opérateur dispose d'installations pour l'éclairage incident ou transmis ainsi que d'appareils de mesure appropriés.

### 8.5.3 Exigences

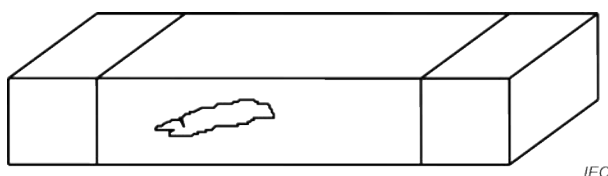
#### 8.5.3.1 Généralités

Les valeurs quantitatives pour les exigences ci-dessous peuvent être données dans la spécification particulière ou dans la spécification du fabricant.

#### 8.5.3.2 Exigences relatives à la céramique

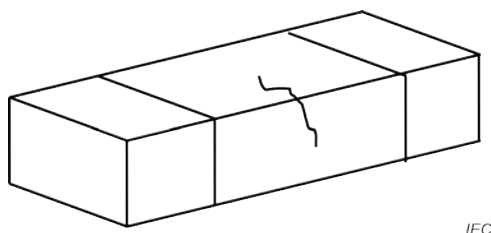
Les exigences relatives à la céramique sont les suivantes:

- a) Être dépourvue de craquelures ou de fissures, à l'exception de dommages minimes en surface qui ne dégradent pas les performances du condensateur (exemples: voir la Figure 1 et la Figure 2).



IEC

Figure 1 – Défaut: craquelure ou fissure

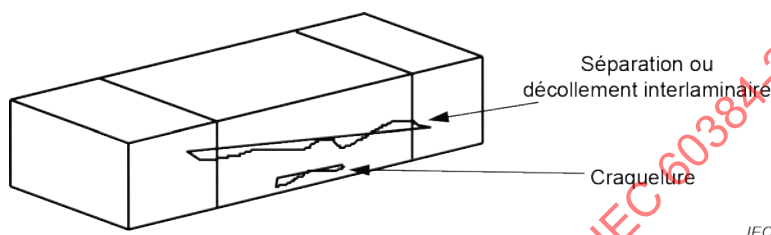


IEC

NOTE Craquelure ou fissure sur un côté ou s'étendant d'une face à une autre en passant par une arête.

**Figure 2 – Défaut: craquelure ou fissure**

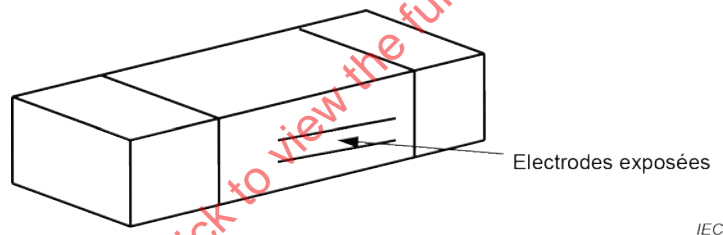
- b) Pas de présence de séparation ou décollement interlaminaire visible entre les couches du condensateur (voir la Figure 3).



IEC

**Figure 3 – Séparation ou décollement interlaminaire**

- c) Pas de présence d'électrodes exposées entre les deux sorties (voir la Figure 4).



IEC

**Figure 4 – Electrodes exposées**

- d) Le corps céramique doit être exempt de toute trace conductrice (métallisation, étamage, etc.) sur une zone centrale entre deux sorties adjacentes qui est égale à la distance minimale entre celles-ci (Annexe A, dimension  $L_4$ ).

### 8.5.3.3 Exigences relatives à la métallisation

Les exigences relatives à la métallisation sont les suivantes:

- Pas de présence de décollement visible des sorties métallisées et pas de présence d'électrodes exposées (voir la Figure 4).
- Les faces principales (voir la Figure 5) sont celles notées A, B et C.

Dans le cas de condensateurs de section carrée, les faces D et E sont également considérées comme principales.

La surface maximale des espaces dans la métallisation sur chaque face principale ne doit pas dépasser 15 % de la surface de cette face et ces espaces ne doivent pas être concentrés dans la même région. Les espaces dans la métallisation ne doivent pas affecter les deux arêtes principales de chaque extrémité du bloc (ou les quatre arêtes dans le cas de condensateurs carrés). La dissolution du revêtement d'extrémité (lixiviation) ne doit pas dépasser 25 % de la longueur de l'arête concernée.

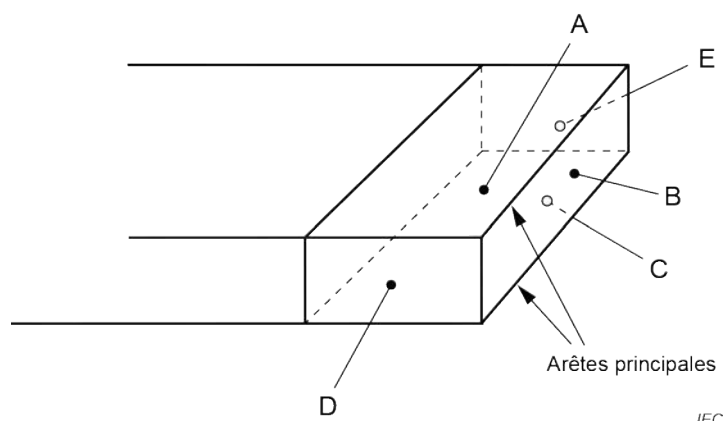


Figure 5 – Faces principales

## 8.6 Essais électriques

### 8.6.1 Capacité

#### 8.6.1.1 Généralités

Voir 4.7 de l'IEC 60384-1:2016, avec les détails de 8.6.1.2 et 8.6.1.3.

#### 8.6.1.2 Conditions de mesure

Voir Tableau 8, sauf indication contraire dans la spécification particulière.

Tableau 8 – Conditions de mesure

| Capacité nominale                                      | Tension assignée<br>$U_R$ | Fréquence        | Tension de mesure<br>V en valeur efficace | Tension d'arbitrage<br>V en valeur efficace |
|--------------------------------------------------------|---------------------------|------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------|
| $C_N < 100 \text{ pF}$                                 | <sup>a</sup>              | 1 MHz            | $1,0 \pm 0,2$                             | $1,0 \pm 0,02$                              |
| $100 \text{ pF} \leq C_N \leq 10 \text{ } \mu\text{F}$ | $U_R > 6,3 \text{ V}$     | 1 kHz            | $1,0 \pm 0,2$                             | $1,0 \pm 0,02$                              |
|                                                        | $U_R \leq 6,3 \text{ V}$  | 1 kHz            | $0,5 \pm 0,2$                             | $0,5 \pm 0,02$                              |
| $C_N > 10 \text{ } \mu\text{F}$                        | <sup>a</sup>              | 100 Hz ou 120 Hz | $0,5 \pm 0,2$                             | $0,5 \pm 0,02$                              |
| <sup>a</sup> Toutes les tensions assignées ( $U_R$ ).  |                           |                  |                                           |                                             |

#### 8.6.1.3 Exigences

La valeur de la capacité, telle que mesurée dans l'état non monté, doit correspondre à la valeur assignée en tenant compte de la tolérance spécifiée.

La capacité telle que mesurée dans l'état monté conformément au Groupe 3 est donnée uniquement à des fins de référence lors des essais ultérieurs.

Pour les mesures d'arbitrage, la valeur de la capacité doit être la valeur extrapolée à une durée de vieillissement de 1 000 h, sauf indication contraire dans la spécification particulière (voir les explications dans l'Annexe B). Si une durée de vieillissement différente de 1 000 h est appliquée, la durée peut être indiquée dans la spécification particulière.

### 8.6.2 Tangente de l'angle de perte ( $\tan \delta$ )

#### 8.6.2.1 Généralités

Voir 4.8 de l'IEC 60384-1:2016, avec les détails de 8.6.2.2 et 8.6.2.3.

### 8.6.2.2 Conditions de mesure

Les conditions de mesure doivent être les mêmes que celles de 8.6.1. L'imprécision de l'appareil de mesure ne doit pas dépasser  $1 \times 10^{-3}$ .

### 8.6.2.3 Exigences

La tangente de l'angle de perte, telle que mesurée dans l'état non monté, ne doit pas dépasser la limite donnée au Tableau 9.

**Tableau 9 – Limites de la tangente de l'angle de perte**

| Tension assignée<br>$U_R$                                | Sous-classe               | Tangente de l'angle de perte                                                                      |
|----------------------------------------------------------|---------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| $U_R \geq 10 \text{ V}$                                  | Tous codes de sous-classe | Inférieure ou égale à 0,035 ou une valeur qui peut être donnée dans la spécification particulière |
| $U_R < 10 \text{ V}$                                     | 2B, 2C, 2R                | 0,1                                                                                               |
|                                                          | 2D, 2E                    | 0,15                                                                                              |
|                                                          | 2F                        | 0,2                                                                                               |
| NOTE Les codes des sous-classes sont expliqués en 6.2.5. |                           |                                                                                                   |

La tangente de l'angle de perte telle que mesurée dans l'état monté conformément au Groupe 3 est donnée uniquement à des fins de référence lors des essais ultérieurs.

## 8.6.3 Résistance d'isolement

### 8.6.3.1 Généralités

Voir 4.5 de l'IEC 60384-1:2016, avec les détails de 8.6.3.2 à 8.6.3.4.

### 8.6.3.2 Préparation de l'essai

Avant l'essai, les condensateurs doivent être nettoyés avec soin pour éliminer toute contamination.

Des précautions doivent être prises pour maintenir la propreté dans les enceintes d'essai et pendant les mesures après essai. Avant la mesure, les condensateurs doivent être complètement déchargés. La résistance d'isolement doit être mesurée entre les sorties.

### 8.6.3.3 Conditions de mesure

Voir 4.5.2 de l'IEC 60384-1:2016, avec les détails suivants.

La tension de mesure peut être d'une valeur quelconque inférieure ou égale à  $U_R$ , la tension d'arbitrage étant  $U_R$ , pour un condensateur dont la tension assignée est inférieure ou égale à 1 kV. Pour  $U_R > 1 \text{ kV}$ , la tension d'arbitrage doit être de 1 kV.

La résistance d'isolement ( $R_i$ ) doit être mesurée après avoir appliqué la tension pendant  $60 \text{ s} \pm 5 \text{ s}$ .

Pour les essais lot par lot (Groupe A), l'essai peut durer moins longtemps, si la valeur de la résistance d'isolement exigée est atteinte.

Le produit de la résistance interne de la source de tension et de la capacité nominale du condensateur ne doit pas dépasser 1 s sauf indication contraire dans la spécification particulière.

Le courant de charge ne doit pas dépasser 0,05 A. Pour les condensateurs dont les tensions assignées sont supérieures ou égales à 1 kV, une limite inférieure (valeur) peut être donnée dans la spécification particulière.

#### 8.6.3.4 Exigences

La résistance d'isolement doit satisfaire aux exigences suivantes.

|                          |                                     |
|--------------------------|-------------------------------------|
| $C_N \leq 25 \text{ nF}$ | $R_i \geq 4\,000 \text{ M}\Omega$   |
| $C_N > 25 \text{ nF}$    | $R_i \times C_N \geq 100 \text{ s}$ |

### 8.6.4 Tenue en tension

#### 8.6.4.1 Généralités

Voir 4.6 de l'IEC 60384-1:2016, avec les détails de 8.6.4.2 à 8.6.4.4.

#### 8.6.4.2 Conditions d'essai

Le produit de  $R_1$  et de la capacité nominale  $C_X$  doit être inférieur ou égal à 1 s.

NOTE  $R_1$  est une résistance de charge qui comprend la résistance interne de la source de tension. Voir 4.6.2 de l'IEC 60384-1:2016.

Le courant de charge ne doit pas dépasser 0,05 A.

Pour les condensateurs dont les tensions assignées sont supérieures ou égales à 1 kV, une limite de courant de charge inférieure peut être donnée dans la spécification particulière. Pour protéger les condensateurs contre l'amorçage, l'essai peut être réalisé dans un milieu isolant adapté.

#### 8.6.4.3 Tensions d'essai

Des tensions d'essai conformes au Tableau 10 doivent être appliquées entre les points de mesures de 8.6.3 et du Tableau 3 de l'IEC 60384-1:2016, pendant une durée d'1 min pour les essais d'homologation et pendant une durée d'1 s pour les essais de conformité de la qualité lot par lot.

**Tableau 10 – Tensions d'essai**

| Tension assignée<br>V | Tension d'essai<br>V |
|-----------------------|----------------------|
| $U_R \leq 100$        | $2,5 U_R$            |
| $100 < U_R \leq 200$  | $1,5 U_R + 100$      |
| $200 < U_R \leq 500$  | $1,3 U_R + 100$      |
| $500 < U_R < 1\,000$  | $1,3 U_R$            |
| $U_R \geq 1\,000$     | $1,2 U_R$            |

#### 8.6.4.4 Exigences

Aucun claquage ni contournement électrique ne doit être constaté pendant l'essai.

### **8.6.5 Impédance (si la spécification particulière l'exige)**

#### **8.6.5.1 Généralités**

Voir 4.10 de l'IEC 60384-1:2016, avec les détails de 8.6.5.2 et 8.6.5.3.

#### **8.6.5.2 Conditions de mesure**

La fréquence de mesure: 100 kHz, avec une tolérance relative de  $\pm 10$  %.

#### **8.6.5.3 Exigences**

L'impédance doit être indiquée dans la spécification particulière.

### **8.6.6 Résistance série équivalente (si la spécification particulière l'exige)**

#### **8.6.6.1 Généralités**

Voir 4.8.2 de l'IEC 60384-1:2016, avec les détails de 8.6.6.2 et 8.6.6.3.

#### **8.6.6.2 Conditions de mesure**

La fréquence de mesure: 100 kHz, avec une tolérance relative de  $\pm 10$  %.

#### **8.6.6.3 Exigences**

La résistance série équivalente doit être indiquée dans la spécification particulière.

### **8.7 Caractéristique de température de condensateur**

#### **8.7.1 Préconditionnement spécial**

Voir 8.2.

#### **8.7.2 Conditions de mesure**

Voir 4.24.1 de l'IEC 60384-1:2016, avec les détails suivants.

Les condensateurs doivent être mesurés dans l'état non monté ainsi que dans les conditions du Tableau 11.

**Tableau 11 – Détails des conditions de mesure**

| Etape de mesure                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Température<br>°C | Tension continue<br>assignée |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|------------------------------|
| 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 20 ± 2            | –                            |
| 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | $T_A^a \pm 3$     | –                            |
| 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 20 ± 2            | –                            |
| 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | $T_B^b \pm 2$     | –                            |
| 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | $T_B \pm 2$       | ×                            |
| 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 20 ± 2            | ×                            |
| 7                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | $T_A \pm 3$       | ×                            |
| 8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 20 ± 2            | –                            |
| Les mesures peuvent être effectuées à des températures intermédiaires permettant de garantir que les exigences de 6.2.5 sont satisfaites.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                   |                              |
| <p>NOTE 1 "–" indique: pas de tension continue appliquée<br/>"×" indique: tension continue appliquée (si elle est indiquée dans la spécification particulière)</p> <p>NOTE 2 La capacité de référence est la capacité mesurée à l'Etape 3.</p> <p>NOTE 3 En raison des effets décrits dans la Note de 8.2, les valeurs de capacité mesurées aux températures de référence, étapes 5 à 7, avec une tension continue appliquée, dépendent du temps. Cette dépendance au temps est incluse dans les limites données pour les variations de capacité. La variation de capacité entre la première et la dernière mesure à la température de référence, étapes 1 et 8, indique l'importance du vieillissement. En cas de litige sur les résultats des mesures avec une tension continue appliquée, il est conseillé de convenir d'un intervalle de temps fixe entre les mesures à la température de référence, étapes 5 et 7 avec la tension continue appliquée (se reporter à 4.24.1.3 de l'IEC 60384-1:2016).</p> |                   |                              |
| <sup>a</sup> $T_A$ = température minimale de catégorie.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                   |                              |
| <sup>b</sup> $T_B$ = température maximale de catégorie                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                   |                              |

### 8.7.3 Exigences

La caractéristique de température avec et sans tension continue appliquée ne doit pas dépasser les valeurs données dans le Tableau 3. La variation de capacité doit être calculée conformément à 4.24.3.1 de l'IEC 60384-1.

### 8.8 Essai de cisaillement

Voir 4.34 de l'IEC 60384-1:2016.

Une force doit être choisie parmi 1 N, 2 N, 5 N et 10 N et indiquée dans la spécification particulière.

### 8.9 Essai de courbure du substrat

#### 8.9.1 Généralités

Voir 4.35 de l'IEC 60384-1:2016.

Sauf indication contraire dans la spécification particulière,

- la flèche  $D$  doit être choisie parmi 1 mm, 2 mm et 3 mm,
- le nombre de courbures doit être égal à 1,

- le rayon de l'outil de courbure doit être égal à 5 mm.  
Lorsque la flèche  $D$  est inférieure ou égale à 2 mm, le rayon peut être égal à 230 mm.
- la durée dans l'état courbé doit être de 5 s.

Pour la dimension 1005M ou une dimension inférieure, il convient que l'épaisseur du substrat soit égale à 0,8 mm.

### 8.9.2 Mesure initiale

Le condensateur doit être mesuré comme cela est spécifié en 8.6.1 et dans la spécification particulière.

### 8.9.3 Contrôle final

Les condensateurs doivent être examinés visuellement et il ne doit pas y avoir de dommage visible.

La variation de capacité avec la carte en position courbée ne doit pas dépasser 10 %.

## 8.10 Résistance à la chaleur de brasage

### 8.10.1 Généralités

Voir l'IEC 60068-2-58, avec les détails de 8.10.2 à 8.10.6.

### 8.10.2 Préconditionnement spécial

Voir 8.2.

### 8.10.3 Mesure initiale

La capacité doit être mesurée conformément à 8.6.1.

### 8.10.4 Conditions d'essai

#### 8.10.4.1 Méthode du bain de brasure (applicable à 1608M, 2012M et 3216M)

NOTE Les codes de taille sont expliqués dans le Tableau A.1.

Voir l'IEC 60068-2-58:2015, Essai  $Td_2$ , Méthode 1, avec les détails suivants, sauf indication contraire dans la spécification particulière.

Le spécimen doit être préchauffé à une température comprise entre 110 °C et 140 °C et maintenue pendant 30 s à 60 s.

|                         |                   |
|-------------------------|-------------------|
| Alliage de brasure:     | Sn-Pb ou Sn-Ag-Cu |
| Température:            | 260 °C ± 5 °C     |
| Durée d'immersion:      | 10 s ± 1 s        |
| Profondeur d'immersion: | 10 mm             |
| Nombre d'immersions:    | 1                 |

#### 8.10.4.2 Système de brasage par convection gazeuse ou infrarouge

Voir l'IEC 60068-2-58:2015, Essai  $Td_2$ , Méthode 2, avec les détails suivants.

- a) la pâte à braser doit être appliquée sur le substrat d'essai;